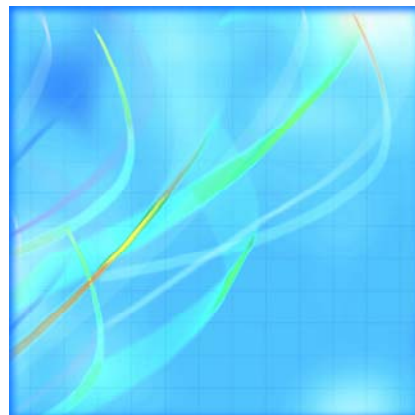


N° 23-014-X au catalogue

Statistiques laitières

Quatrième trimestre 2009



Statistique
Canada

Statistics
Canada

Canada

Comment obtenir d'autres renseignements

Pour toute demande de renseignements au sujet de ce produit ou sur l'ensemble des données et des services de Statistique Canada, visiter notre site Web à www.statcan.gc.ca. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel à infostats@statcan.gc.ca ou par téléphone entre 8 h 30 et 16 h 30 du lundi au vendredi aux numéros suivants :

Centre de contact national de Statistique Canada

Numéros sans frais (Canada et États-Unis) :

Service de renseignements	1-800-263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Télécopieur	1-877-287-4369

Appels locaux ou internationaux :

Service de renseignements	1-613-951-8116
Télécopieur	1-613-951-0581

Programme des services de dépôt

Service de renseignements	1-800-635-7943
Télécopieur	1-800-565-7757

Comment accéder à ce produit

Le produit n° 23-014-X au catalogue est disponible gratuitement sous format électronique. Pour obtenir un exemplaire, il suffit de visiter notre site Web à www.statcan.gc.ca et de choisir la rubrique « Publications ».

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois. À cet égard, notre organisme s'est doté de *normes de service à la clientèle* que les employés observent. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1-800-263-1136. Les normes de service sont aussi publiées sur le site www.statcan.gc.ca sous « À propos de nous » > « Offrir des services aux Canadiens ».

Statistiques laitières

Quatrième trimestre 2009

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2010

Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Février 2010

N° 23-014-X au catalogue, vol. 4, n° 4

ISSN 1705-9925

Périodicité : trimestrielle

Ottawa

This publication is also available in English.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Information pour l'utilisateur

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0^s valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- p provisoire
- r révisé
- x confidentiel en vertu des dispositions de la *Loi sur la statistique*
- E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

Note : Les totaux peuvent être légèrement faussés en raison de l'arrondissement des données.

Cette publication a été rédigée sous la direction de la :

Section du bétail et des aliments:

- Gabriella Martello, Chef, Section du bétail et des aliments
- Anna Michalowska, Agent statistique
- Evelyne Bernier-Sastre, Assistante statistique

Remerciement

Les enquêtes sur les recettes monétaires, ventes de lait et de crème de consommation, fabrication et stocks dans l'industrie laitière sont l'oeuvre conjointe de Statistique Canada et des administrations provinciales suivantes :

- Ministère de l'agriculture, des pêches et d'aquaculture de l'Île-du-Prince-Édouard
- Ministère de l'agriculture et des pêches de la Nouvelle-Écosse
- Ministère de l'agriculture, des pêches et d'aquaculture du Nouveau-Brunswick
- Institut de la statistique du Québec
- Alberta Department of Agriculture, Food and Rural Development

La coopération dont ils ont fait preuve mérite notre reconnaissance.

Table des matières

Faits saillants	6
Introduction	7
Analyse	8
Produits connexes	9
Tableaux statistiques	
1 Production et utilisation de lait	12
1-1 Consommation à l'état liquide	12
1-2 Consommation à l'état industriel	13
1-3 Lait vendu hors ferme, total	14
2 Recettes monétaires des ventes de lait et de crème hors ferme	15
3 Ventes commerciales de lait et de crème	16
3-1 Canada	16
3-2 Québec	17
3-3 Ontario	18
3-4 Manitoba	19
3-5 Alberta	20
3-6 Colombie-Britannique	21
3-7 Autres provinces	22
4 Production de certains produits et sous-produits	23
4-1 Canada	23
4-2 Québec	25
4-3 Ontario	25
4-4 Manitoba	26
4-5 Alberta	26
4-6 Colombie-Britannique	27
4-7 Autres provinces	27

Table des matières – suite

5	Production de certains produits par les fabricants laitiers	28
5-1	Canada	28
5-2	Ontario	28
5-3	Autres provinces	29
6	Stocks de divers produits et sous-produits laitiers	30
6-1	Canada	30
6-2	Québec	31
6-3	Ontario	32
6-4	Manitoba	32
6-5	Saskatchewan	33
6-6	Alberta	33
6-7	Autres provinces	34
7	Ressources et utilisations des produits et sous-produits laitiers, Canada	34
7-1	Beurre	34
7-2	Fromage cheddar, total	35
7-3	Autres fromages (à pâte ferme et à pâte molle)	35
7-4	Fromage fondu (du cheddar et autre base)	36
7-5	Poudre de lait écrémé	36
7-6	Lait entier concentré	37
7-7	Lait partiellement écrémé 2% concentré	37
8	Importations de lait et de produits laitiers, Canada	38
9	Exportations de lait et de produits laitiers, Canada	39
Qualité des données, concepts et méthodologie		
	Volume de lait et de crème vendu hors ferme	40
	Ventes de lait de consommation et de crème par les laiteries	41
	Production et stocks	42
	Bilan d'approvisionnement et d'utilisation des produits laitiers	43
	Information de CANSIM	44

Faits saillants

- Pour la période de 12 mois s'étant terminée le 31 décembre 2009, les besoins canadiens ont été de 50.19 millions d'hectolitres, selon le calcul établi par le Comité canadien de gestion des approvisionnements de lait (CCGAL).
- Les besoins canadiens, qui sont calculés par la Commission canadienne du lait (CCL), représentent la demande totale de lait de transformation et de crème et forment la base de l'établissement du quota de mise en marché national (QMM).
- Les producteurs laitiers canadiens ont vendu 3,2 millions de kilolitres de lait et de crème aux laiteries au cours des cinq premiers mois de l'année laitière 2009-2010, en hausse de 2,7 % que l'an dernier.
- Les ventes de lait de transformation, qui ont représenté 60,0 % de tout le lait vendu, se sont chiffrées à 1,9 millions de kilolitres. Se situant à 1,3 millions de kilolitres, les ventes de lait de consommation ont diminué de 0,6 % par rapport à l'année précédente.
- Les consommateurs canadiens ont acheté 1,3 millions de kilolitres de lait et de crème au cours des cinq premiers mois de l'année laitière 2009-2010, une hausse de 1,3 % par rapport à la même période de la campagne laitière de 2008-2009.
- Les ventes du lait 2 %, celui qui est le plus consommé, ont augmenté à 531 000 kilolitres. Les ventes du lait 1 % et du lait écrémé ont augmenté tous les deux, se chiffrant à 256 000 kilolitres et 123 000 kilolitres respectivement. Les ventes du lait standard (homogénéisé) ont augmenté de 2,0 % à 161 000 kilolitres.
- Les ventes totales de crème, qui ont totalisé 124 000 kilolitres, ont augmenté de 3,9 % pour la même période par rapport à l'année précédente.
- La production de beurre a augmenté au cours des cinq premiers mois de l'année laitière 2009-2010, passant de 30 300 tonnes l'an dernier à 33 600 tonnes.
- La production de fromage de spécialité a augmenté passant de 103 000 tonnes l'an dernier à 104 200 tonnes, tandis que la production de fromage cheddar a baissé se chiffrant à 50 300 tonnes.

Introduction

La présente publication fournit un résumé statistique de l'industrie laitière au Canada et dans les provinces pour l'année civile en cours et l'année civile antérieure.

Les données comprennent des informations mensuelles ainsi que des informations cumulées portant sur les ventes de lait et de crème à des fins de consommation et de transformation, les recettes monétaires provenant des ventes hors ferme de lait et de crème, la production, les stocks et le bilan d'approvisionnement et d'utilisation du beurre, du fromage cheddar et d'autres produits et dérivés du lait. Des séries de données sont disponibles sur une base chronologique depuis 1920.

Cette publication, *Statistiques laitières*, fournit des renseignements statistiques sur l'industrie des produits laitiers aux échelons national et provincial. En collaboration avec les ministères provinciaux de l'agriculture, les offices de mise en marché du lait et Statistique Canada, des statistiques sur l'industrie laitière sont recueillies, compilées, diffusées et analysées sur une base mensuelle.

Les informations sur les volumes de lait et de crème vendus hors ferme et sur les ventes commerciales de lait et de crème de consommation par les laiteries sont utilisées par les gouvernements et les offices de mise en marché provinciaux pour calculer les contingentements provinciaux de mise en marché et le crédit sur l'écémage. Ces données sont également importantes comme indicateurs des changements touchant l'industrie laitière, soumise à la gestion des approvisionnements et contribuant d'une manière significative à l'ensemble des recettes monétaires agricoles.

Analyse

Les besoins canadiens

Pour la période de 12 mois s'étant terminée le 31 décembre 2009, les besoins canadiens ont été de 50.19 millions d'hectolitres, selon le calcul établi par le Comité canadien de gestion des approvisionnements de lait (CCGAL).

Les besoins canadiens, qui sont calculés par la Commission canadienne du lait (CCL), représentent la demande totale de lait de transformation et de crème et forment la base de l'établissement du quota de mise en marché national (QMM).

Les ventes hors ferme aux laiteries en hausse de leurs niveaux d'un an plus tôt

Les producteurs laitiers canadiens ont vendu 3,2 millions de kilolitres de lait et de crème aux laiteries au cours des cinq premiers mois de l'année laitière 2009-2010, en hausse de 2,7 % que l'an dernier. Les ventes de lait de transformation, qui ont représenté 60,0 % de tout le lait vendu, se sont chiffrées à 1,9 millions de kilolitres. Se situant à 1,3 millions de kilolitres, les ventes de lait de consommation ont diminué de 0,6 % par rapport à l'année précédente.

Les ventes totales par les laiteries augmentent

Les consommateurs canadiens ont acheté 1,3 millions de kilolitres de lait et de crème au cours des cinq premiers mois de l'année laitière 2009-2010, une hausse de 1,3 % par rapport à la même période de la campagne laitière de 2008-2009. Les ventes du lait 2 %, celui qui est le plus consommé, ont augmenté à 531 000 kilolitres. Les ventes du lait 1 % et du lait écrémé ont augmenté tous les deux, se chiffrant à 256 000 kilolitres et 123 000 kilolitres respectivement. Les ventes du lait standard (homogénéisé) ont augmenté de 2,0 % à 161 000 kilolitres. Les ventes totales de crème, qui ont totalisé 124 000 kilolitres, ont augmenté de 3,9 % pour la même période par rapport à l'année précédente.

La production de beurre au-dessous du niveau de l'an dernier

La production de beurre a augmenté au cours des cinq premiers mois de l'année laitière 2009-2010, passant de 30 300 tonnes l'an dernier à 33 600 tonnes.

La production du fromage diminue

La production totale des fromages de spécialité et du fromage cheddar a diminué au cours des cinq premiers mois de l'année laitière 2009-2010, comparativement à l'année passée. La production de fromage de spécialité a augmenté passant de 103 000 tonnes l'an dernier à 104 200 tonnes, tandis que la production de fromage cheddar a baissé se chiffrant à 50 300 tonnes.

Produits connexes

Choisis parmi les publications de Statistique Canada

23-001-X La revue laitière

Choisis parmi les tableaux de CANSIM de Statistique Canada

002-0019 Consommation apparente par personne des principaux groupes d'aliments au Canada
003-0007 Offre et utilisations des produits laitiers au Canada
003-0008 Recettes monétaires des ventes de lait et de crème hors ferme
003-0009 Production de certains produits de beurre
003-0010 Production de certains produits, selon les fabricants laitiers
003-0011 Production et utilisation de lait
003-0012 Ventes commerciales de lait et de crème
003-0029 Fabrication de sous-produits concentrés de lait
003-0033 Stocks de certains produits laitiers
003-0034 Production de la matière grasse

Choisis parmi les enquêtes de Statistique Canada

3430 Production et stocks des fabriques laitières
3431 Inventaire du beurre et du fromage
3432 Ventes de lait hors ferme et recettes monétaires provenant des ventes de lait

Choisis parmi les tableaux sommaires de Statistique Canada

- *Consommation des principaux groupes d'aliments par personne*
- *Production de lait et de crème, par province*

Tableaux statistiques

Tableau 1-1
Production et utilisation de lait — Consommation à l'état liquide

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	kilolitres												
Canada													
2008	254 068	245 833	251 630	249 773	255 943	238 847	242 740	248 667	249 647	264 889	250 094	265 748	3 017 879
2009	256 403	233 870	253 433	251 297	252 785	245 275	248 135	244 157	249 805	259 666	250 642	267 623	3 013 091
Terre-Neuve-et-Labrador													
2008	3 851	3 566	3 945	4 264	4 339	4 371	4 563	4 299	4 219	4 256	5 218	4 287	51 178
2009	3 959	3 665	4 055	4 383	4 430	4 464	4 621	4 583	4 403	4 571	5 526	5 549	54 209
Île-du-Prince-Édouard													
2008	1 128	1 107	1 084	1 096	1 124	1 068	1 190	1 199	1 128	1 112	1 048	1 175	13 459
2009	1 120	1 013	1 092	1 086	1 113	1 126	1 238	1 234	1 108	1 167	1 093	1 199	13 589
Nouvelle-Écosse													
2008	8 531	8 104	8 044	8 133	8 401	7 845	7 979	7 953	8 037	8 413	7 833	8 850	98 123
2009	8 502	7 573	8 383	7 981	8 198	7 917	8 127	7 836	8 113	8 712	8 089	8 838	98 269
Nouveau-Brunswick													
2008	5 697	5 466	5 575	5 543	5 737	5 363	5 355	5 621	5 634	5 911	5 692	5 978	67 572
2009	5 848	5 272	5 711	5 486	5 408	5 256	5 337	5 143	5 361	5 646	5 374	5 736	65 578
Québec													
2008	54 525	53 553	54 276	54 996	55 122	52 398	52 039	54 563	53 787	59 204	54 983	58 914	658 360
2009	53 802	49 158	54 973	53 743	52 506	51 610	51 382	50 530	53 401	54 933	52 554	55 997	634 589
Ontario													
2008	97 437	95 670	95 402	94 020	98 553	89 174	92 696	94 736	95 389	99 606	93 396	97 828	1 143 907
2009	99 181	90 886	95 287	98 467	97 558	96 045	97 319	94 697	96 466	99 023	96 086	102 374	1 163 389
Manitoba													
2008	10 627	9 736	10 327	9 977	10 345	9 822	9 994	9 929	10 167	10 946	10 431	11 557	123 858
2009	10 742	9 599	10 428	10 375	10 426	9 955	9 764	9 899	10 160	10 612	10 634	11 605	124 199
Saskatchewan													
2008	9 653	9 066	9 612	9 523	9 602	9 089	9 164	9 336	9 364	10 160	9 582	10 332	114 483
2009	9 912	9 007	9 878	9 407	9 547	8 989	9 269	9 142	9 324	9 934	9 500	10 246	114 155
Alberta													
2008	31 497	29 823	31 867	30 977	31 207	29 323	29 170	29 595	30 814	32 520	30 707	33 675	371 175
2009	31 400	28 730	31 692	29 194	31 947	29 567	29 659	29 762	30 238	32 294	30 665	33 193	368 341
Colombie-Britannique													
2008	31 123	29 743	31 497	31 245	31 512	30 394	30 590	31 436	31 107	32 762	31 205	33 152	375 766
2009	31 937	28 967	31 934	31 175	31 652	30 345	31 419	31 330	31 232	32 774	31 122	32 886	376 773

Tableau 1-2
Production et utilisation de lait — Consommation à l'état industriel

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	kilolitres												
Canada													
2008	405 499	371 391	404 418	386 483	400 039	389 256	392 080	378 802	355 073	355 475	356 967	371 603	4 567 086
2009	389 414	354 336	400 325	386 427	407 667	394 255	403 679	398 594	375 450	378 258	372 801	382 443	4 643 649
Terre-Neuve-et-Labrador													
2008	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2009	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Île-du-Prince-Édouard													
2008	7 310	6 738	7 193	6 878	7 020	6 951	6 896	6 783	6 739	6 933	6 723	7 126	83 290
2009	7 369	6 798	7 607	7 419	7 740	7 547	7 406	6 306	7 164	7 122	7 049	7 454	86 981
Nouvelle-Écosse													
2008	6 728	6 057	6 883	6 186	6 233	6 275	6 123	5 994	5 228	5 138	5 542	5 454	71 841
2009	6 281	5 933	6 549	6 374	6 624	6 345	6 268	6 319	5 691	5 204	5 461	5 482	72 531
Nouveau-Brunswick													
2008	5 936	5 503	6 011	5 636	5 695	5 713	5 528	5 189	4 814	4 645	4 754	5 146	64 570
2009	5 468	5 198	6 101	6 206	5 576	5 419	5 503	5 303	5 528	5 821	5 540	5 914	67 577
Québec													
2008	187 441	173 063	187 080	180 135	187 812	180 650	180 887	174 907	168 443	168 933	168 536	176 258	2 134 145
2009	184 240	166 869	185 457	181 160	191 191	185 205	189 694	187 604	179 407	182 493	179 640	185 545	2 198 505
Ontario													
2008	120 412	107 474	118 446	112 348	114 260	111 188	109 806	107 603	100 102	101 708	102 697	108 276	1 314 320
2009	109 521	99 993	117 737	109 623	119 734	114 845	119 207	118 395	110 088	110 861	107 956	108 940	1 346 900
Manitoba													
2008	16 927	15 540	16 931	16 670	17 233	17 179	18 000	17 599	16 143	15 979	15 462	15 115	198 778
2009	16 032	14 739	16 643	16 303	17 231	16 666	17 538	16 984	15 288	15 363	14 519	14 542	191 848
Saskatchewan													
2008	10 526	9 793	10 577	9 827	10 078	10 093	10 733	10 264	9 375	8 971	9 171	9 677	119 085
2009	10 603	9 642	10 829	10 425	10 623	10 184	10 126	10 009	8 813	8 327	8 260	8 403	116 244
Alberta													
2008	26 093	23 955	25 387	24 169	25 525	26 109	27 897	26 598	22 790	22 357	22 969	22 916	296 765
2009	26 074	22 908	24 284	24 577	23 438	23 708	23 723	24 601	21 965	21 505	21 979	22 565	281 327
Colombie-Britannique													
2008	24 126	23 268	25 910	24 635	26 183	25 096	26 209	23 866	21 440	20 812	21 114	21 636	284 295
2009	23 826	22 258	25 117	24 340	25 510	24 335	24 214	23 072	21 507	21 562	22 397	23 600	281 738

Tableau 1-3
Production et utilisation de lait — Lait vendu hors ferme, total

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	kilolitres												
Canada													
2008	659 567	617 224	656 048	636 256	655 982	628 102	634 820	627 469	604 720	620 364	607 060	637 351	7 584 963
2009	645 817	588 206	653 758	637 724	660 452	639 530	651 814	642 752	625 255	637 924	623 443	650 066	7 656 741
Terre-Neuve-et-Labrador													
2008	3 851	3 566	3 945	4 264	4 339	4 371	4 563	4 299	4 219	4 256	5 218	4 287	51 178
2009	3 959	3 665	4 055	4 383	4 430	4 464	4 621	4 583	4 403	4 571	5 526	5 549	54 209
Île-du-Prince-Édouard													
2008	8 438	7 844	8 277	7 974	8 144	8 019	8 086	7 983	7 867	8 045	7 771	8 300	96 748
2009	8 489	7 811	8 700	8 505	8 853	8 673	8 643	7 540	8 271	8 289	8 141	8 652	100 567
Nouvelle-Écosse													
2008	15 258	14 161	14 927	14 318	14 634	14 121	14 102	13 946	13 265	13 550	13 375	14 304	169 961
2009	14 783	13 505	14 932	14 355	14 822	14 262	14 395	14 155	13 804	13 916	13 550	14 319	170 798
Nouveau-Brunswick													
2008	11 633	10 969	11 586	11 179	11 432	11 076	10 883	10 810	10 447	10 555	10 446	11 123	132 139
2009	11 316	10 470	11 813	11 692	10 984	10 675	10 840	10 446	10 889	11 466	10 914	11 649	133 154
Québec													
2008	241 967	226 616	241 356	235 130	242 934	233 048	232 926	229 470	222 230	228 137	223 519	235 172	2 792 505
2009	238 042	216 027	240 430	234 903	243 697	236 815	241 076	238 134	232 807	237 426	232 194	241 542	2 833 093
Ontario													
2008	217 848	203 144	213 848	206 368	212 813	200 362	202 502	202 339	195 491	201 314	196 093	206 104	2 458 226
2009	208 701	190 879	213 025	208 090	217 292	210 890	216 526	213 092	206 553	209 884	204 042	211 314	2 510 288
Manitoba													
2008	27 554	25 276	27 258	26 646	27 578	27 001	27 994	27 528	26 311	26 924	25 893	26 672	322 635
2009	26 774	24 338	27 071	26 678	27 657	26 621	27 302	26 883	25 448	25 975	25 153	26 147	316 047
Saskatchewan													
2008	20 179	18 859	20 189	19 350	19 680	19 182	19 896	19 600	18 739	19 131	18 753	20 009	233 567
2009	20 516	18 649	20 707	19 832	20 170	19 173	19 395	19 151	18 138	18 262	17 760	18 649	230 402
Alberta													
2008	57 589	53 778	57 254	55 147	56 733	55 432	57 068	56 193	53 604	54 877	53 675	56 591	667 941
2009	57 474	51 638	55 976	53 771	55 385	53 275	53 382	54 364	52 203	53 799	52 644	55 758	649 669
Colombie-Britannique													
2008	55 248	53 011	57 407	55 880	57 695	55 491	56 800	55 301	52 547	53 574	52 318	54 787	660 059
2009	55 763	51 225	57 051	55 515	57 161	54 680	55 633	54 403	52 739	54 336	53 519	56 485	658 510

Tableau 2
Recettes monétaires des ventes de lait et de crème hors ferme

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
milliers de dollars													
Canada	421 736	391 293	431 969	423 177	445 561	429 366	435 427	444 274	434 889	451 368	440 303	457 788	5 207 151
2007	421 736	391 293	431 969	423 177	445 561	429 366	435 427	444 274	434 889	451 368	440 303	457 788	5 207 151
2008	447 045	428 939	451 211	430 794	454 435	434 288	432 442	443 442	436 492	442 411	441 601	463 210	5 306 310
2009	459 826	423 958	465 274	447 447	476 630	457 704	454 482	450 271	441 204	447 746	449 420	481 664	5 455 626
Terre-Neuve-et-Labrador													
2007	3 444	3 149	3 562	3 516	3 744	3 630	3 727	3 787	3 624	3 807	4 616	3 774	44 380
2008	3 571	3 336	3 624	3 837	3 911	3 913	4 060	3 881	3 806	3 867	4 646	3 854	46 306
2009	3 695	3 452	3 750	3 969	4 015	4 017	4 129	4 181	3 968	4 172	4 994	5 036	49 378
Île-du-Prince-Édouard													
2007	5 519	5 239	5 718	5 655	5 916	5 747	5 356	5 887	5 713	5 878	5 713	5 836	68 177
2008	5 577	5 560	5 766	5 485	5 627	5 420	5 334	5 568	5 658	5 708	5 606	5 924	67 233
2009	5 858	5 605	6 063	5 897	6 255	6 045	5 773	5 931	5 795	5 792	5 905	6 324	71 243
Nouvelle-Écosse													
2007	9 681	8 802	9 713	9 525	9 685	9 548	9 732	9 732	9 774	9 900	10 203	10 443	116 738
2008	10 412	8 607	10 445	9 937	8 924	9 858	9 356	11 102	9 349	10 081	8 931	10 871	117 873
2009	9 306	9 608	10 735	10 117	10 203	9 847	10 143	9 880	10 091	9 333	9 056	10 563	118 882
Nouveau-Brunswick													
2007	7 697	6 462	7 847	7 151	7 647	7 855	7 739	7 454	7 458	7 827	7 371	7 862	90 370
2008	8 136	6 945	8 273	7 408	7 201	7 668	7 098	7 924	7 384	7 669	7 015	8 062	90 783
2009	8 133	7 169	8 621	8 026	8 276	8 346	7 733	7 167	8 037	7 253	7 169	8 459	94 389
Québec													
2007	157 696	146 192	162 163	163 599	167 873	164 498	162 593	168 235	167 364	169 800	166 554	168 022	1 964 589
2008	162 644	158 280	162 004	166 967	167 641	163 921	155 603	162 320	162 110	163 118	162 065	166 158	1 952 831
2009	171 333	152 156	171 731	166 954	171 946	170 355	167 233	167 190	162 490	164 812	164 306	178 365	2 008 871
Ontario													
2007	136 113	131 294	142 791	138 133	147 787	138 839	145 389	147 769	139 824	147 978	143 467	152 649	1 712 033
2008	146 713	144 110	149 975	130 740	149 933	134 871	137 126	141 759	140 013	138 610	141 663	151 043	1 706 556
2009	145 794	139 423	149 610	140 961	158 828	146 634	148 094	143 797	146 111	145 060	146 658	155 061	1 766 031
Manitoba													
2007	16 400	14 664	16 815	16 303	16 901	16 540	16 569	16 013	18 256	18 534	17 858	18 278	203 131
2008	19 110	17 048	18 813	18 264	18 516	18 369	19 110	19 299	18 302	20 223	19 245	19 671	225 970
2009	19 937	17 480	19 327	19 307	20 017	18 968	19 402	18 943	18 058	19 476	18 555	19 078	228 548
Saskatchewan													
2007	13 306	11 028	11 388	11 114	12 400	12 248	13 053	12 121	11 964	12 593	12 108	13 164	146 487
2008	13 109	12 619	12 948	12 131	12 896	12 542	14 829	12 754	12 582	13 096	13 344	14 310	157 160
2009	14 639	13 750	13 401	14 238	14 037	13 495	12 447	14 471	11 968	12 564	13 393	13 765	162 168
Alberta													
2007	36 169	31 294	35 250	32 548	36 407	34 637	34 700	37 140	35 679	38 178	35 908	38 908	426 818
2008	38 060	34 243	38 338	36 251	38 052	37 960	39 343	38 972	38 490	39 316	39 035	41 257	459 317
2009	38 252	36 713	38 779	36 221	40 527	39 571	38 605	38 844	35 531	38 318	38 817	42 166	462 344
Colombie-Britannique													
2007	35 711	33 169	36 722	35 633	37 201	35 824	36 569	36 136	35 233	36 873	36 505	38 852	434 428
2008	39 713	38 191	41 025	39 774	41 734	39 766	40 583	39 863	38 798	40 723	40 051	42 060	482 281
2009	42 879	38 602	43 257	41 757	42 526	40 426	40 923	39 867	39 155	40 966	40 567	42 847	493 772

Tableau 3-1
Ventes commerciales de lait et de crème — Canada ¹

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	kilolitres												
Lait homogénéisé													
2007	34 883	31 251	32 969	34 475	31 695	30 915	33 452	32 174	30 478	36 891	31 282	32 551	393 016
2008	32 726	30 168	30 705	33 106	30 671	29 469	32 406	30 638	30 322	34 358	29 962	32 557	377 088
2009	33 053	28 694	29 611	32 347	29 554	29 111	32 282	29 194	29 603	37 197	31 470	33 460	375 576
Lait à 2 %													
2007	110 037	98 658	104 363	108 769	98 830	96 391	103 653	100 296	98 442	121 309	103 107	105 206	1 249 061
2008	108 276	100 703	100 309	109 715	100 805	95 926	104 983	99 179	100 290	112 980	100 403	109 412	1 242 881
2009	112 763	98 267	100 344	110 744	99 161	97 976	107 356	95 922	99 069	121 822	104 409	110 096	1 257 929
Lait à 1 %													
2007	52 454	47 495	50 971	51 174	48 587	46 298	48 922	48 827	47 722	56 197	49 492	50 440	598 579
2008	51 717	48 896	48 971	52 003	50 099	48 531	50 194	48 344	49 231	54 534	48 933	52 935	604 388
2009	53 953	48 196	49 256	53 060	49 745	48 426	51 319	47 528	49 146	57 343	49 855	52 607	610 434
Lait écrémé													
2007	24 905	22 767	24 432	24 565	23 637	23 222	23 450	23 430	23 037	26 770	24 018	23 769	288 002
2008	24 941	23 617	23 768	25 326	24 441	21 636	23 893	23 196	23 743	26 010	23 596	24 719	288 886
2009	25 303	22 756	23 652	25 216	24 004	23 384	24 270	22 474	23 291	27 512	24 786	24 944	291 592
Babeurre													
2007	1 259	1 196	1 233	1 317	1 313	1 219	1 305	1 308	1 216	1 336	1 166	1 066	14 934
2008	1 222	1 108	1 188	1 259	1 161	1 201	1 255	1 115	1 214	1 410	1 208	1 242	14 583
2009	992	898	1 003	1 040	993	1 008	1 105	1 628	1 006	1 018	949	988	12 628
Lait au chocolat ²													
2007	16 780	15 919	14 280	15 516	14 805	14 586	14 581	15 334	16 907	20 255	16 632	14 624	190 219
2008	17 766	17 309	16 416	18 890	16 609	14 384	16 354	16 781	17 089	18 854	16 805	14 948	202 205
2009	18 390	15 568	16 565	16 772	16 479	13 943	14 616	14 351	14 594	19 843	17 040	15 215	193 376
Crème à céréale													
2007	8 100	7 829	8 217	8 558	7 964	7 566	8 126	7 882	8 116	9 679	8 329	9 155	99 521
2008	8 115	7 936	7 838	8 437	8 049	7 768	8 351	7 859	7 782	9 029	8 376	9 198	98 738
2009	7 884	7 398	7 602	8 576	7 841	7 911	8 151	7 520	7 604	10 552	10 230	11 070	102 339
Crème de table													
2007	8 706	7 482	8 340	8 852	8 734	8 573	9 239	8 494	8 013	9 910	8 368	7 881	102 592
2008	8 058	7 418	7 794	9 468	8 459	8 406	9 437	8 613	8 489	9 612	8 126	8 592	102 472
2009	8 070	7 554	8 474	9 593	8 642	8 914	9 834	8 597	8 597	9 483	8 224	8 306	104 288
Crème à fouetter													
2007	2 856	2 740	2 919	3 288	3 060	3 193	3 687	3 336	3 103	4 009	3 187	4 486	39 864
2008	2 876	2 844	3 103	3 173	3 239	3 312	3 763	3 311	3 332	3 932	3 098	4 505	40 488
2009	2 843	2 756	3 075	3 422	3 181	3 355	3 579	3 196	3 148	4 360	3 591	5 058	41 564
Crème sure													
2007	3 444	2 972	3 659	3 617	3 490	4 010	5 054	3 492	3 503	3 771	3 764	4 459	45 235
2008	3 644	3 916	3 563	3 462	3 066	3 049	3 680	2 856	2 765	3 280	2 968	3 672	39 921
2009	2 779	2 538	2 919	3 024	2 740	2 907	3 360	2 689	2 923	3 071	2 735	3 140	34 825
Lait de poule													
2007	81	31	37	5	0	1	1	1	209	799	2 198	6 353	9 716
2008	..	..	4	..	0	0	1	1	112	1 091	2 055	5 954	..
2009	14	..	..	5	1	1	0	45	122	1 132	2 295	5 816	..

1. Exclus Terre-Neuve et Labrador.

2. Inclus le lait au chocolat homogénéisé, lait chocolaté partiellement écrémé 2 % et le lait assaisonné.

Tableau 3-2
Ventes commerciales de lait et de crème — Québec

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	kilolitres												
Lait homogénéisé													
2007	9 816	8 813	8 867	10 527	8 459	8 241	9 920	8 436	8 653	11 909	8 911	9 834	112 386
2008	9 662	8 705	8 772	10 364	8 378	8 282	9 900	8 464	8 585	10 680	8 624	10 021	110 437
2009	10 302	8 465	8 522	10 437	8 426	8 269	10 006	8 294	8 583	10 663	8 594	9 459	110 020
Lait à 2 %													
2007	31 259	28 548	28 547	33 876	27 012	26 035	30 605	26 157	27 303	38 341	28 646	30 828	357 157
2008	31 222	27 966	28 070	33 472	27 054	26 353	30 596	26 600	27 117	34 181	27 785	31 367	351 783
2009	32 604	26 909	26 759	32 835	26 162	25 359	30 424	25 077	26 449	33 103	26 862	29 119	341 662
Lait à 1 %													
2007	8 839	8 235	8 286	9 881	7 894	7 637	8 822	7 503	8 040	11 203	8 391	9 025	103 756
2008	9 053	8 243	8 331	9 867	7 929	7 867	8 981	7 692	8 146	10 298	8 328	9 484	104 219
2009	9 744	8 279	8 327	10 126	8 104	7 587	8 961	7 362	8 014	10 100	8 055	8 719	103 378
Lait écrémé													
2007	3 179	3 056	2 986	3 518	2 843	2 848	3 191	2 712	2 843	3 974	2 922	3 110	37 182
2008	3 103	2 914	2 933	3 522	2 835	2 747	3 145	2 665	2 809	3 496	2 779	3 127	36 075
2009	3 170	2 786	2 811	3 434	2 815	2 696	3 148	2 593	2 694	3 321	2 665	2 805	34 938
Babeurre													
2007	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2008	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Lait au chocolat ¹													
2007	2 145	2 081	1 831	2 364	2 501	2 406	2 827	2 791	2 505	4 299	2 719	2 419	30 888
2008	3 042	3 774	2 534	4 206	2 811	2 584	3 492	2 979	2 955	3 679	2 902	2 785	37 743
2009	3 211	2 381	2 451	2 885	3 013	2 750	2 755	2 598	2 506	3 542	2 472	2 469	33 033
Crème à céréale													
2007	1 684	1 674	1 646	1 979	1 643	1 571	1 911	1 545	1 676	2 375	1 771	1 988	21 463
2008	1 754	1 643	1 629	1 936	1 656	1 657	1 865	1 622	1 591	2 063	1 701	1 995	21 112
2009	1 797	1 583	1 590	2 004	1 631	1 653	1 899	1 544	1 634	2 137	1 769	2 016	21 257
Crème de table													
2007	838	798	866	1 149	955	1 047	1 347	1 078	1 029	1 364	1 033	1 074	12 578
2008	977	939	952	1 266	1 044	1 140	1 457	1 147	1 106	1 360	1 081	1 228	13 697
2009	974	896	994	1 223	1 026	1 145	1 382	1 138	1 066	1 309	1 008	1 107	13 268
Crème à fouetter													
2007	761	731	738	953	799	861	1 150	808	772	1 126	891	1 273	10 863
2008	741	749	834	880	823	919	1 136	842	798	1 006	832	1 295	10 855
2009	781	716	712	939	775	938	1 113	798	795	1 009	837	1 276	10 689
Crème sure													
2007	250	250	250	256	256	256	256	256	320	320	320	320	3 310
2008	293	293	293	293	357	326	458	375	358	418	354	477	4 295
2009	346	316	314	387	340	357	479	354	428	464	406	491	4 682

1. Inclus le lait au chocolat homogénéisé, lait chocolaté partiellement écrémé 2 % et le lait assaisonné.

Tableau 3-3
Ventes commerciales de lait et de crème — Ontario

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	kilolitres												
Lait homogénéisé													
2007	12 407	11 006	11 421	12 081	11 194	10 989	11 629	11 518	10 749	13 133	11 252	11 013	138 392
2008	11 763	10 773	10 679	11 400	10 925	10 229	11 250	10 845	10 425	11 747	10 087	10 419	130 542
2009	10 976	9 661	9 570	10 647	9 727	9 767	10 654	9 571	9 831	14 603	12 114	12 558	129 679
Lait à 2 %													
2007	45 113	39 713	42 149	43 675	40 212	39 708	41 924	41 318	39 555	48 798	42 280	40 782	505 227
2008	43 861	41 011	39 674	43 188	40 605	38 134	42 155	40 327	40 423	44 062	39 919	43 011	496 370
2009	45 917	40 641	39 892	45 538	40 110	41 075	44 208	39 014	40 307	54 211	46 601	48 327	525 841
Lait à 1 %													
2007	21 380	18 923	20 129	20 415	19 456	19 123	19 733	19 906	19 073	22 802	20 307	19 528	240 775
2008	21 022	19 789	19 233	20 317	19 738	18 160	20 027	19 323	19 226	21 302	18 790	20 268	237 195
2009	21 289	19 234	18 356	21 095	19 206	19 511	20 693	18 739	19 288	24 157	20 387	21 427	243 382
Lait écrémé													
2007	9 456	8 443	8 971	9 253	8 859	8 797	8 886	8 901	8 615	10 388	9 560	8 754	108 883
2008	9 562	9 015	8 755	9 543	9 240	8 426	9 132	8 878	8 984	9 958	8 824	9 173	109 490
2009	9 709	8 666	8 523	9 797	8 888	8 920	9 373	8 330	8 799	10 964	9 911	9 855	111 735
Babeurre													
2007	662	662	622	707	712	607	619	626	609	683	588	493	7 590
2008	683	556	586	620	566	583	562	452	582	772	645	629	7 236
2009	441	358	417	457	390	404	408	954	350	387	362	355	5 283
Lait au chocolat ¹													
2007	8 276	7 783	5 743	7 113	6 179	6 561	6 281	6 502	8 193	9 030	7 535	6 115	85 311
2008	8 551	7 494	7 846	8 349	7 350	6 301	7 200	7 996	7 977	8 235	7 547	5 922	90 768
2009	8 869	7 225	7 559	7 510	6 757	5 603	6 014	6 042	6 146	9 754	8 488	6 933	86 900
Crème à céréale													
2007	3 456	3 382	3 506	3 707	3 330	3 071	3 272	3 225	3 519	4 155	3 639	3 808	42 070
2008	3 500	3 432	3 265	3 462	3 375	3 222	3 490	3 260	3 191	3 742	3 663	3 803	41 405
2009	3 145	3 007	3 013	3 618	3 159	3 312	3 192	2 995	2 956	5 186	5 499	5 715	44 797
Crème de table													
2007	4 789	4 200	4 549	4 878	4 869	4 678	4 999	4 430	4 249	5 653	4 479	4 099	55 872
2008	4 505	3 938	3 927	5 213	4 478	4 338	4 938	4 513	4 471	5 164	4 238	4 276	53 999
2009	4 370	4 083	4 353	5 185	4 395	4 561	5 138	4 287	4 339	4 880	4 146	4 157	53 894
Crème à fouetter													
2007	898	845	866	971	901	969	1 036	1 009	1 038	1 299	1 090	1 223	12 145
2008	1 020	916	849	1 019	1 007	994	1 100	1 015	1 181	1 237	973	1 151	12 462
2009	896	846	1 080	1 093	946	1 016	1 067	927	974	1 611	1 450	1 771	13 677
Crème sure													
2007	1 665	1 355	1 928	1 819	1 738	2 221	3 032	1 767	1 718	1 897	1 834	2 491	23 465
2008	1 848	2 242	1 823	1 519	1 272	1 397	1 591	1 250	1 193	1 550	1 304	1 823	18 812
2009	1 215	1 131	1 401	1 301	1 237	1 351	1 387	1 225	1 255	1 290	1 105	1 342	15 240

1. Inclus le lait au chocolat homogénéisé, lait chocolaté partiellement écrémé 2 % et le lait assaisonné.

Tableau 3-4
Ventes commerciales de lait et de crème — Manitoba

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	kilolitres												
Lait homogénéisé													
2007	1 033	1 033	1 033	922	816	794	904	816	813	945	691	961	10 761
2008	746	775	758	876	769	744	869	745	747	875	873	954	9 731
2009	818	746	742	873	697	728	868	736	740	886	467	483	8 784
Lait à 2 %													
2007	3 689	3 689	3 689	3 440	2 977	2 925	3 311	2 964	2 996	3 512	2 647	3 558	39 397
2008	2 844	2 908	2 889	3 290	2 856	2 740	3 152	2 699	2 770	3 272	3 266	3 584	36 270
2009	3 091	2 804	2 849	3 273	2 819	2 689	3 071	2 618	2 696	3 255	1 427	1 470	32 062
Lait à 1 %													
2007	2 684	2 684	2 684	2 468	2 176	1 110	2 326	2 108	2 164	2 516	1 763	2 516	27 199
2008	2 101	2 147	2 126	2 392	2 106	2 016	2 249	1 998	2 026	2 354	2 351	2 527	26 393
2009	2 231	2 049	2 092	2 372	2 118	1 976	2 212	2 128	2 150	2 348	1 864	2 058	25 598
Lait écrémé													
2007	1 278	1 278	1 278	1 186	1 061	1 026	1 108	1 024	1 037	1 196	798	1 197	13 467
2008	1 019	1 030	1 027	1 158	1 037	977	1 078	950	980	1 114	1 110	1 181	12 661
2009	1 059	962	1 001	1 133	1 021	969	1 059	931	953	955	693	685	11 421
Crème à céréale													
2007	232	232	232	242	190	210	216	188	193	226	114	251	2 526
2008	164	210	209	238	177	170	237	173	201	254	253	278	2 564
2009	210	204	207	250	182	207	239	174	201	248	237	205	2 564
Crème à fouetter													
2007	134	134	134	120	97	96	124	103	97	137	84	166	1 426
2008	73	84	100	95	94	92	110	101	88	127	120	152	1 236
2009	80	83	84	124	98	90	112	94	83	138	111	115	1 212

Tableau 3-5
Ventes commerciales de lait et de crème — Alberta

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	kilolitres												
Lait homogénéisé													
2007	3 871	3 419	3 929	3 491	3 663	3 534	3 554	3 762	3 353	3 592	3 438	3 584	43 190
2008	3 585	3 319	3 512	3 556	3 602	3 491	3 511	3 514	3 604	3 780	3 521	3 806	42 801
2009	3 755	3 338	3 693	3 484	3 701	3 541	3 637	3 577	3 548	3 802	3 550	3 792	43 418
Lait à 2 %													
2007	11 200	9 808	11 148	9 799	10 199	9 972	10 001	10 925	10 228	11 125	10 525	10 825	125 755
2008	11 280	10 627	10 723	10 810	10 685	10 268	10 282	10 342	10 780	11 289	10 536	11 372	128 994
2009	11 213	10 048	11 137	10 098	10 978	10 328	10 386	10 384	10 562	11 230	10 619	11 188	128 171
Lait à 1 %													
2007	7 433	6 594	7 573	6 672	7 041	6 830	6 623	7 221	6 773	7 312	6 997	7 193	84 262
2008	7 275	6 965	7 159	7 216	7 274	8 175	6 660	6 746	7 153	7 414	6 953	7 471	86 461
2009	7 427	6 728	7 410	6 791	7 457	6 961	6 777	6 905	7 028	7 488	7 116	7 401	85 489
Lait écrémé													
2007	3 877	3 450	3 929	3 651	3 732	3 611	3 417	3 701	3 596	3 904	3 625	3 637	44 130
2008	3 956	3 666	3 787	3 919	3 838	2 387	3 528	3 528	3 758	3 935	3 724	3 871	43 897
2009	3 855	3 525	3 892	3 631	3 916	3 685	3 539	3 566	3 670	3 906	3 724	3 772	44 681
Babeurre													
2007	200	174	208	182	205	214	225	258	210	222	216	188	2 502
2008	178	170	184	193	182	180	207	196	185	192	170	186	2 223
2009	168	163	188	167	193	177	207	190	194	191	165	203	2 206
Lait au chocolat ¹													
2007	2 384	2 320	2 640	2 295	2 330	2 194	2 006	2 426	2 499	2 724	2 651	2 338	28 807
2008	2 483	2 397	2 416	2 484	2 639	2 073	2 098	2 338	2 351	2 616	2 434	2 311	28 640
2009	2 337	2 298	2 489	2 267	2 577	1 989	2 154	2 173	2 201	2 349	2 175	2 100	27 109
Crème à céréale													
2007	976	894	1 027	894	974	932	923	1 039	951	1 018	980	1 069	11 677
2008	946	931	964	994	1 042	1 001	995	1 013	1 012	1 113	1 052	1 179	12 242
2009	1 003	1 002	1 043	974	1 097	1 008	1 022	1 027	1 023	1 080	987	1 157	12 423
Crème à fouetter													
2007	421	402	469	461	457	450	476	532	462	551	393	748	5 822
2008	389	414	505	448	497	480	509	483	484	608	443	757	6 017
2009	402	408	443	455	516	465	388	503	494	647	451	762	5 934
Crème sure													
2007	129	110	121	141	150	118	122	109	102	102	123	98	1 425
2008	108	93	102	119	126	100	103	92	86	86	103	83	1 201
2009	91	78	86	100	107	84	87	78	73	72	87	70	1 013

1. Inclus le lait au chocolat homogénéisé, lait chocolaté partiellement écrémé 2 % et le lait assaisonné.

Tableau 3-6
Ventes commerciales de lait et de crème — Colombie-Britannique

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	kilolitres												
Lait homogénéisé													
2007	5 319	4 789	5 314	5 163	5 247	5 146	5 206	5 237	4 749	4 981	4 700	4 801	60 652
2008	4 682	4 376	4 718	4 663	4 548	4 433	4 521	4 673	4 593	4 801	4 574	4 814	55 396
2009	4 685	4 223	4 652	4 543	4 622	4 431	4 660	4 641	4 519	4 708	4 425	4 568	54 677
Lait à 2 %													
2007	10 820	9 857	11 015	10 577	10 834	10 643	10 805	11 170	11 241	11 768	11 421	11 633	131 784
2008	11 451	10 881	11 535	11 383	11 333	10 862	10 983	11 386	11 197	11 765	11 228	11 809	135 813
2009	11 668	10 470	11 504	11 140	11 276	10 817	11 283	11 240	11 220	11 745	11 181	11 699	135 243
Lait à 1 %													
2007	6 807	6 286	6 956	6 696	6 794	6 648	6 667	6 814	6 711	7 060	6 825	6 898	81 162
2008	6 962	6 645	6 941	6 907	7 228	6 956	6 892	7 085	7 087	7 348	7 132	7 373	84 556
2009	7 415	6 669	7 344	7 121	7 263	6 913	7 133	7 119	7 178	7 426	7 062	7 226	85 869
Lait écrémé													
2007	4 420	4 094	4 538	4 387	4 484	4 404	4 373	4 437	4 400	4 604	4 451	4 472	53 064
2008	4 593	4 386	4 623	4 554	4 645	4 484	4 391	4 522	4 489	4 677	4 533	4 615	54 512
2009	4 647	4 251	4 654	4 526	4 622	4 413	4 466	4 475	4 488	4 721	4 498	4 540	54 301
Babeurre													
2007	244	216	255	272	250	274	295	295	270	258	249	262	3 140
2008	229	233	273	291	277	295	337	323	297	294	271	281	3 401
2009	253	231	270	270	278	295	307	308	288	272	243	239	3 254
Lait au chocolat¹													
2007	725	687	765	766	814	760	756	739	781	823	707	693	9 016
2008	687	723	681	723	753	704	737	740	780	937	805	780	9 050
2009	779	740	836	857	883	791	830	805	824	888	812	824	9 869
Crème à céréale													
2007	1 340	1 270	1 420	1 350	1 412	1 380	1 370	1 426	1 374	1 476	1 411	1 504	16 733
2008	1 356	1 331	1 377	1 410	1 381	1 321	1 319	1 350	1 368	1 423	1 314	1 466	16 416
2009	1 324	1 226	1 351	1 330	1 363	1 308	1 340	1 342	1 365	1 457	1 341	1 493	16 240
Crème à fouetter													
2007	521	506	572	623	647	641	669	679	571	714	578	849	7 570
2008	538	552	652	592	652	646	675	661	609	758	586	900	7 821
2009	562	575	609	644	686	650	665	667	623	746	593	884	7 904
Crème sure													
2007	443	420	443	450	458	441	457	467	451	444	476	444	5 394
2008	468	441	441	460	457	454	477	279	271	296	288	297	4 629
2009	295	264	277	291	278	276	294	271	292	265	295	307	3 405

1. Inclus le lait au chocolat homogénéisé, lait chocolaté partiellement écrémé 2 % et le lait assaisonné.

Tableau 3-7
Ventes commerciales de lait et de crème — Autres provinces

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	kilolitres												
Lait homogénéisé													
2007	2 437	2 191	2 405	2 290	2 316	2 211	2 238	2 405	2 162	2 331	2 290	2 359	27 635
2008	2 288	2 220	2 266	2 247	2 450	2 290	2 354	2 398	2 368	2 475	2 284	2 543	28 183
2009	2 516	2 261	2 432	2 363	2 382	2 375	2 457	2 375	2 382	2 535	2 320	2 600	28 998
Lait à 2 %													
2007	7 956	7 043	7 815	7 402	7 595	7 108	7 007	7 762	7 119	7 764	7 588	7 580	89 739
2008	7 618	7 310	7 418	7 572	8 272	7 569	7 815	7 824	8 004	8 412	7 669	8 269	93 752
2009	8 270	7 394	8 203	7 860	7 816	7 708	7 984	7 589	7 835	8 279	7 719	8 294	94 951
Lait à 1 %													
2007	5 311	4 773	5 343	5 042	5 226	4 950	4 751	5 274	4 961	5 304	5 208	5 280	61 423
2008	5 304	5 107	5 181	5 303	5 825	5 357	5 385	5 500	5 593	5 818	5 380	5 811	65 564
2009	5 847	5 237	5 726	5 555	5 597	5 478	5 543	5 275	5 488	5 824	5 371	5 776	66 717
Lait écrémé													
2007	2 695	2 446	2 730	2 569	2 658	2 536	2 475	2 655	2 547	2 704	2 662	2 598	31 275
2008	2 708	2 606	2 643	2 630	2 845	2 615	2 620	2 653	2 722	2 831	2 625	2 753	32 251
2009	2 863	2 566	2 771	2 695	2 743	2 701	2 684	2 579	2 687	3 645	3 295	3 288	34 517
Babeurre													
2007	153	144	148	156	147	125	167	129	127	173	113	124	1 706
2008	132	149	144	156	136	143	149	144	150	152	122	146	1 723
2009	129	147	128	146	133	133	183	176	174	168	179	191	1 887
Lait au chocolat ¹													
2007	3 250	3 048	3 301	2 978	2 980	2 665	2 711	2 875	2 929	3 379	3 020	3 058	36 194
2008	3 003	2 921	2 939	3 128	3 056	2 722	2 827	2 728	3 027	3 387	3 116	3 150	36 004
2009	3 194	2 924	3 229	3 253	3 249	2 810	2 864	2 733	2 918	3 310	3 093	2 889	36 466
Crème à céréale													
2007	412	377	386	386	415	402	433	459	403	430	414	535	5 052
2008	396	389	393	397	417	395	445	441	419	434	393	477	4 996
2009	405	376	398	400	409	423	459	439	424	444	396	484	5 057
Crème de table													
2007	3 079	2 484	2 925	2 825	2 910	2 847	2 893	2 985	2 735	2 893	2 856	2 707	34 139
2008	2 576	2 541	2 915	2 989	2 936	2 928	3 042	2 953	2 912	3 087	2 806	3 089	34 774
2009	2 726	2 575	3 127	3 185	3 221	3 208	3 314	3 173	3 192	3 294	3 070	3 042	37 127
Crème à fouetter													
2007	121	123	140	160	159	176	232	205	163	182	150	227	2 038
2008	115	129	163	139	166	180	234	208	172	196	144	251	2 097
2009	121	128	148	167	160	196	234	207	179	208	150	251	2 149
Crème sure													
2007	957	837	916	951	888	973	1 187	892	912	1 008	1 011	1 106	11 638
2008	926	847	904	1 070	854	772	1 051	860	856	930	919	992	10 981
2009	832	749	841	945	778	839	1 114	762	875	980	842	931	10 488

1. Inclus le lait au chocolat homogénéisé, lait chocolaté partiellement écrémé 2 % et le lait assaisonné.

Tableau 4-1
Production de certains produits et sous-produits — Canada

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	tonnes métriques												
Beurre¹													
2008	9 703	8 019	8 343	8 763	6 938	6 174	6 396	4 951	5 430	6 627	6 270	7 040	84 654
2009	9 067	7 562	8 464	7 779	7 341	6 431	7 001	5 960	6 546	7 506	6 855	6 725	87 237
Beurre de lactosérum¹													
2008	273	254	211	272	275	296	348	207	202	250	231	219	3 038
2009	250	236	186	273	300	271	305	255	207	228	200	197	2 908
Fromage cheddar²													
2008	10 636	9 612	9 394	10 583	10 533	11 659	12 106	10 373	10 280	11 336	10 157	12 126	128 795
2009	12 225	10 135	9 801	12 094	11 136	11 158	12 449	10 450	9 620	9 586	9 948	10 738	129 340
Fromages de spécialité²													
2008	20 354	19 058	19 737	19 726	19 575	19 694	19 863	19 121	21 394	22 252	20 173	20 023	240 970
2009	19 638	18 572	20 019	19 681	19 389	20 690	21 559	19 372	21 591	21 778	20 743	20 745	243 777
Certaines variétés													
Brick													
2008	686	716	815	482	446	432	415	449	443	435	365	462	6 146
2009	358	275	469	308	311	334	363	258	272	344	350	407	4 049
Colby													
2008	38	26	47	44	67	32	26	53	63	47	34	49	526
2009	31	54	59	43	42	48	41	49	34	66	45	37	549
Fromage à la crème													
2008	2 221	2 811	2 821	2 377	2 695	3 151	2 581	3 002	4 030	3 765	3 775	2 926	36 155
2009	2 334	3 131	2 787	2 734	2 967	2 952	2 863	2 269	4 104	3 434	3 781	2 999	36 355
Farmer's, écrémé													
2008	25	98	122	113	109	57	88	95	100	200	105	190	1 302
2009	97	106	49	85	57	106	126	36	38	88	111	92	991
Féta													
2008	142	229	250	284	296	275	303	323	338	309	228	184	3 161
2009	147	266	301	303	354	381	361	282	295	311	231	257	3 489
Fruilano et casata													
2008	4	6	4	6	4	5	4	6	4	10	4	8	65
2009	4	5	4	4	4	5	4	5	4	5	4	4	52
Gouda													
2008	297	248	332	312	300	278	320	299	309	382	315	382	3 774
2009	298	275	312	274	320	322	357	340	336	389	342	356	3 921
Havarti													
2008	244	283	207	248	272	254	310	348	327	386	326	187	3 392
2009	283	228	255	206	222	264	263	347	312	364	263	201	3 208
Monterey jack													
2008	385	358	389	419	312	280	459	434	401	469	592	435	4 933
2009	466	506	431	491	330	558	485	530	429	593	482	411	5 712
Mozzarella													
2008	10 228	9 152	9 438	9 941	10 262	9 501	9 959	9 160	9 727	10 209	9 008	9 211	115 796
2009	10 309	8 413	9 731	9 436	9 172	9 721	10 584	9 422	9 716	9 650	9 672	10 118	115 944
Parmesan													
2008	555	761	661	547	461	664	639	337	356	495	609	721	6 806
2009	678	648	426	582	778	1 050	795	660	422	389	865	585	7 878
Fromage pour pizza													
2008	356	280	329	334	291	253	292	334	320	331	322	286	3 728
2009	313	255	347	385	267	254	289	284	326	398	333	337	3 788
Provolone													
2008	289	246	285	275	272	252	316	258	285	341	263	221	3 303
2009	291	264	195	199	285	227	247	258	275	266	275	236	3 018
Ricotta													
2008	564	575	518	430	408	519	397	573	522	648	571	625	6 350
2009	514	501	511	517	498	527	462	563	588	683	584	663	6 611

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 4-1 – suite

Production de certains produits et sous-produits — Canada

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	tonnes métriques												
Emmental et suisse													
2008	871	626	716	832	742	713	789	725	849	870	543	472	8 748
2009	674	644	768	803	702	778	886	690	822	920	645	793	9 125
Fromage cottage													
2008	3 767	3 768	2 176	2 558	2 092	1 995	2 405	2 103	2 085	2 585	2 017	2 240	29 791
2009	2 480	2 109	2 123	2 513	2 032	2 208	2 366	2 039	2 051	2 166	1 971	2 020	26 078
Yogourt													
2008	25 809	22 867	22 395	25 042	23 703	20 361	22 227	23 287	23 107	23 573	20 332	21 107	273 810
2009	24 417	24 314	23 902	25 312	24 439	22 880	21 192	23 287	24 416	24 641	22 347	21 080	282 227
Produits de lait entier													
Lait entier concentré													
2008	2 464	2 965	3 079	3 144	1 952	2 045	2 561	1 584	1 807	1 850	1 768	2 167	27 386
2009	2 493	2 223	2 492	2 251	2 129	2 519	2 512	2 023	1 952	1 996	1 595	2 161	26 346
Lait concentré partiellement écrémé 2%													
2008	551	715	749	474	493	449	422	310	444	378	367	391	5 743
2009	417	223	388	335	218	489	536	254	329	363	334	416	4 302
Autres produits du lait entier³													
2008	1 060	1 089	830	939	638	827	837	549	676	1 072	1 180	1 010	10 707
2009	1 137	1 095	1 081	1 011	1 039	790	545	662	933	1 515	1 451	998	12 257
Sous-produits du lait													
Lait condensé écrémé													
2008	78	282	184	185	70	73	161	120	74	157	198	127	1 709
2009	3	114	195	134	134	52	143	129	161	96	129	52	1 342
Lait concentré écrémé													
2008	402	294	221	678	638	758	652	621	680	534	637	260	6 375
2009	200	466	566	567	568	580	500	498	527	504	572	556	6 104
Poudre de babeurre													
2008	293	229	222	245	214	162	194	160	156	195	193	233	2 496
2009	229	215	291	155	176	200	177	165	195	231	202	182	2 418
Poudre de lactosérum													
2008	2 436	2 416	2 049	2 264	2 603	2 683	2 487	2 269	2 186	1 873	1 720	2 147	27 133
2009	2 010	1 551	1 412	2 271	1 946	2 137	1 738	1 601	1 270	1 560	1 123	1 416	20 035
Poudre de lait écrémé													
2008	9 372	7 620	8 606	8 683	6 981	6 593	7 045	6 395	6 631	7 070	6 471	8 137	89 604
2009	8 072	6 695	7 988	7 458	6 990	6 929	8 173	6 675	6 429	7 528	5 974	6 507	85 418

1. Le beurre comprend le beurre salé, le non salé doux, de culture, à saveur), le fouetté et celui à teneur réduite.
2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.
3. Comprend la poudre de lait entier et le lait concentré sucré.

Tableau 4-2
Production de certains produits et sous-produits — Québec

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
tonnes métriques													
Beurre¹													
2008	4 221	3 293	3 647	3 242	2 496	1 875	1 929	1 568	1 824	1 909	1 870	2 339	30 213
2009	3 575	2 655	3 165	2 756	2 470	2 349	2 407	1 909	2 388	3 055	2 665	2 619	32 013
Beurre de lactosérum¹													
2008	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Fromage cheddar²													
2008	4 945	4 182	4 310	5 611	5 266	6 449	6 861	5 195	5 544	6 461	5 822	6 485	67 131
2009	6 271	5 450	4 929	6 620	5 724	6 073	7 480	5 762	4 736	4 958	5 033	6 006	69 042
Fromages de spécialité²													
2008	12 036	11 024	11 365	11 763	11 935	11 543	12 188	11 739	12 344	13 255	11 986	10 882	142 060
2009	11 510	10 791	11 043	11 559	11 315	11 550	12 308	10 897	12 769	12 466	12 027	11 621	139 856
Yogourt													
2008	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x

1. Le beurre comprend le beurre salé, le non salé doux, de culture, à saveur), le fouetté et celui à teneur réduite.

2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

Tableau 4-3
Production de certains produits et sous-produits — Ontario

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
tonnes métriques													
Beurre¹													
2008	2 480	2 152	2 154	2 475	1 974	1 905	1 924	1 702	1 749	1 891	1 942	2 432	24 780
2009	2 056	2 183	2 517	2 006	2 394	1 839	2 354	2 036	1 985	2 353	1 980	1 963	25 666
Beurre de lactosérum¹													
2008	53	61	36	33	35	24	29	25	13	15	14	24	362
2009	8	8	10	17	61	24	13	18	13	9	7	4	192
Fromage cheddar²													
2008	3 744	3 485	3 557	3 324	3 712	3 516	3 476	3 502	3 250	3 138	2 585	3 759	41 048
2009	3 796	2 923	2 984	3 187	3 159	3 011	3 203	3 109	3 473	2 944	3 046	3 069	37 904
Fromages de spécialité²													
2008	5 145	5 184	5 312	5 114	5 024	5 521	4 950	4 665	5 819	5 693	5 245	5 389	63 061
2009	4 746	4 895	5 808	5 056	5 436	6 269	5 955	5 660	5 703	5 732	5 991	5 940	67 191
Fromage cottage													
2008	2 713	2 714	1 090	1 399	966	937	1 003	868	794	1 081	831	897	15 293
2009	1 076	850	902	1 049	801	885	938	860	831	827	767	741	10 527
Yogourt													
2008	5 838	4 477	4 406	4 704	5 051	4 782	5 235	5 198	5 465	4 753	4 052	4 386	58 347
2009	4 728	5 039	5 397	5 155	4 692	4 997	3 642	4 397	4 143	4 311	5 082	3 904	55 487

1. Le beurre comprend le beurre salé, le non salé doux, de culture, à saveur), le fouetté et celui à teneur réduite.

2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

Tableau 4-4
Production de certains produits et sous-produits — Manitoba

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
tonnes métriques													
Beurre¹													
2008	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Beurre de lactosérum¹													
2008	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Fromage cheddar²													
2008	2	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3
2009	0	1	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0	3
Fromages de spécialité²													
2008	1 199	1 166	1 168	783	746	769	756	781	1 279	1 117	1 049	1 885	12 698
2009	1 104	982	1 236	1 068	1 010	1 066	1 105	1 002	1 028	959	892	990	12 442

1. Le beurre comprend le beurre salé, le non salé doux, de culture, à saveur), le fouetté et celui à teneur réduite.
2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

Tableau 4-5
Production de certains produits et sous-produits — Alberta

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
tonnes métriques													
Beurre¹													
2008	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Beurre de lactosérum¹													
2008	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Fromage cheddar²													
2008	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Fromages de spécialité²													
2008	519	444	434	479	442	404	461	486	434	501	365	413	5 382
2009	514	427	464	531	409	456	523	442	478	547	446	563	5 800

1. Le beurre comprend le beurre salé, le non salé doux, de culture, à saveur), le fouetté et celui à teneur réduite.
2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

Tableau 4-6
Production de certains produits et sous-produits — Colombie-Britannique

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	tonnes métriques												
Beurre¹													
2008	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Beurre de lactosérum¹													
2008	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Fromage cheddar²													
2008	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Fromages de spécialité²													
2008	124	98	119	104	136	94	123	117	134	141	140	94	1 424
2009	123	95	96	96	96	96	99	98	96	95	96	92	1 178

1. Le beurre comprend le beurre salé, le non salé doux, de culture, à saveur), le fouetté et celui à teneur réduite.
 2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

Tableau 4-7
Production de certains produits et sous-produits — Autres provinces

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	tonnes métriques												
Beurre¹													
2008	3 002	2 574	2 541	3 046	2 468	2 394	2 542	1 681	1 857	2 827	2 457	2 269	29 658
2009	3 436	2 725	2 782	3 018	2 477	2 242	2 240	2 015	2 173	2 098	2 211	2 142	29 559
Beurre de lactosérum¹													
2008	220	192	176	239	240	272	319	181	189	235	217	196	2 676
2009	242	228	176	256	239	247	292	237	194	219	193	193	2 716
Fromage cheddar²													
2008	1 945	1 944	1 527	1 648	1 554	1 693	1 769	1 676	1 485	1 737	1 749	1 881	20 608
2009	2 158	1 760	1 888	2 286	2 253	2 074	1 764	1 579	1 412	1 685	1 870	1 663	22 392
Fromages de spécialité²													
2008	1 332	1 142	1 338	1 483	1 293	1 364	1 385	1 332	1 383	1 545	1 389	1 360	16 346
2009	1 641	1 382	1 372	1 371	1 121	1 254	1 568	1 273	1 517	1 978	1 291	1 540	17 308
Fromage cottage													
2008	1 054	1 055	1 087	1 159	1 126	1 058	1 402	1 235	1 291	1 504	1 186	1 343	14 500
2009	1 404	1 259	1 221	1 464	1 231	1 323	1 429	1 179	1 221	1 339	1 204	1 280	15 554
Yogourt													
2008	19 971	18 391	17 989	20 339	18 652	15 579	16 992	18 089	17 642	18 820	16 280	16 720	215 464
2009	19 688	19 275	18 505	20 158	19 747	17 883	17 550	18 891	20 273	20 329	17 265	17 176	226 740

1. Le beurre comprend le beurre salé, le non salé doux, de culture, à saveur), le fouetté et celui à teneur réduite.
 2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

**Tableau 5-1
Production de certains produits par les fabricants laitiers — Canada**

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
kilolitres													
Crème glacée préparation													
2008	6 668	9 462	10 786	12 933	12 827	14 630	15 989	12 436	10 575	10 014	6 299	6 533	129 152
2009	7 048	7 881	10 051	10 757	10 511	12 025	12 718	11 540	10 390	7 210	4 989	4 118	109 238
Crème glacée dure													
2008	12 279	17 973	20 674	23 124	21 815	23 782	26 173	21 142	18 740	18 571	11 348	11 305	226 926
2009	12 823	14 355	18 957	18 034	16 751	18 972	20 560	19 732	18 336	13 159	9 012	6 294	186 985
Crème glacée molle													
2008	530	540	659	2 361	3 029	3 648	4 596	2 824	1 751	979	613	796	22 326
2009	443	626	1 018	2 497	3 187	3 841	3 944	2 639	1 677	712	420	623	21 627
Crème glacée, total													
2008	12 809	18 513	21 333	25 485	24 844	27 430	30 769	23 966	20 491	19 550	11 961	12 101	249 252
2009	13 266	14 981	19 975	20 531	19 938	22 813	24 504	22 371	20 013	13 871	9 432	6 917	208 612
Certains produits													
Préparation lait frappé													
2008	664	521	687	800	786	851	894	787	657	787	769	761	8 964
2009	674	537	697	611	135	154	142	111	116	81	87	75	3 420
Sorbet													
2008	368	565	1 104	440	454	483	458	575	284	242	356	256	5 585
2009	375	395	743	381	424	356	537	374	676	169	130	163	4 723
Glaces à l'eau													
2008	730	1 251	1 805	2 158	2 010	2 534	2 357	1 558	1 063	656	364	291	16 777
2009	661	1 740	2 402	2 605	2 287	2 399	2 238	2 212	2 063	1 834	678	510	21 629
Mélange à lait glacé													
2008	1 567	1 754	2 104	3 758	3 356	3 636	4 059	3 399	2 175	1 687	1 540	1 253	30 288
2009	1 567	1 789	2 503	2 945	3 004	3 587	3 682	3 004	2 794	1 656	1 517	1 103	29 151
Mélange à yogourt molle													
2008	43	82	81	85	105	122	113	79	105	69	73	36	993
2009	43	54	85	104	126	98	127	82	74	54	50	55	952
Mélange à yogourt dure													
2008	310	862	813	875	1 295	947	1 111	970	996	795	522	739	10 235
2009	345	796	1 035	1 012	909	1 129	987	1 027	972	199	290	221	8 922

**Tableau 5-2
Production de certains produits par les fabricants laitiers — Ontario**

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
kilolitres													
Crème glacée préparation													
2008	3 962	6 648	7 870	8 473	7 771	8 758	9 662	7 810	6 863	6 764	3 787	3 554	81 922
2009	4 366	5 073	7 024	6 264	5 589	6 475	7 167	7 296	7 022	3 958	2 415	1 283	63 932
Crème glacée dure													
2008	7 806	13 352	15 810	16 745	15 159	17 026	18 563	15 055	13 559	13 505	7 517	7 031	161 128
2009	8 737	10 164	13 984	12 234	10 659	12 446	13 651	14 145	13 716	7 878	4 771	2 413	124 798
Crème glacée molle													
2008	195	139	164	379	495	601	825	630	310	202	146	154	4 240
2009	115	126	239	388	536	550	699	530	433	137	109	148	4 010
Crème glacée, total													
2008	8 001	13 491	15 974	17 124	15 654	17 627	19 388	15 685	13 869	13 707	7 663	7 185	165 368
2009	8 852	10 290	14 223	12 622	11 195	12 996	14 350	14 675	14 149	8 015	4 880	2 561	128 808

Tableau 5-3
Production de certains produits par les fabricants laitiers — Autres provinces

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	kilolitres												
Crème glacée préparation													
2008	2 706	2 814	2 915	4 460	5 056	5 872	6 327	4 626	3 713	3 250	2 512	2 979	47 230
2009	2 682	2 808	3 027	4 493	4 922	5 549	5 552	4 244	3 368	3 251	2 574	2 835	45 305
Crème glacée dure													
2008	4 473	4 621	4 864	6 378	6 656	6 756	7 611	6 087	5 182	5 066	3 831	4 274	65 799
2009	4 086	4 192	4 972	5 800	6 091	6 526	6 909	5 587	4 619	5 281	4 241	3 881	62 185
Crème glacée molle													
2008	336	401	496	1 981	2 534	3 047	3 770	2 194	1 440	776	467	642	18 084
2009	328	500	779	2 109	2 651	3 291	3 244	2 109	1 244	575	311	475	17 616
Crème glacée, total													
2008	4 809	5 022	5 360	8 359	9 190	9 803	11 381	8 281	6 622	5 842	4 298	4 916	83 883
2009	4 414	4 692	5 751	7 909	8 742	9 817	10 153	7 696	5 863	5 856	4 552	4 356	79 801

Tableau 6-1
Stocks de divers produits et sous-produits laitiers 1 — Canada

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
	tonnes métriques											
Stocks, total												
Beurre												
2009	13 608	17 038	18 199	19 597	19 915	18 898	20 263	20 530	18 251	17 516	16 766	17 584
2010	16 056	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	46 593	47 494	47 384	46 800	46 997	46 437	47 433	48 597	49 422	49 371	46 210	47 909
2010	46 402	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromages de spécialité ²												
2009	19 270	18 295	17 791	18 012	16 829	17 697	17 186	18 410	19 871	19 520	19 111	18 222
2010	18 431	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Beurre de lactosérum												
2009	444	346	328	234	285	244	296	427	458	402	169	224
2010	272	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage fondu												
2009	9 930	7 142	8 023	8 731	9 145	10 153	10 592	9 974	8 704	8 498	9 304	9 654
2010	8 017	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Stocks des fabricants et du gouvernement												
Beurre												
2009	11 048	14 166	16 112	17 917	18 033	17 111	18 475	18 659	16 546	15 918	15 262	15 375
2010	13 823	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	42 859	43 834	43 266	42 533	42 245	42 472	42 763	43 490	44 339	44 321	41 401	42 180
2010	42 066	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromages de spécialité ²												
2009	15 791	15 096	14 711	14 843	13 766	14 738	14 056	15 002	15 791	15 290	15 198	13 750
2010	14 425	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Lait entier concentré												
2009	685	708	728	1 155	1 467	1 819	1 950	1 957	1 803	1 741	1 618	1 363
2010	747	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Poudre de lait entier												
2009	279	312	227	301	245	223	254	474	499	455	422	392
2010	393	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Lait concentré partiellement écrémé												
2009	282	266	217	232	237	292	286	316	229	269	230	256
2010	220	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Lait concentré écrémé												
2009	80	128	160	110	151	124	161	152	123	197	159	88
2010	110	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Poudre de lait écrémé												
2009	39 656	43 489	42 693	43 964	45 685	45 967	43 641	42 564	41 277	39 963	33 752	34 789
2010	31 651	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Poudre de babeurre												
2009	473	575	613	641	613	619	572	505	437	422	425	468
2010	408	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Poudre de lactosérum												
2009	10 305	10 642	10 695	9 753	9 701	9 529	9 740	9 720	9 596	9 223	7 881	7 856
2010	8 121	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

1. Le premier jour du mois.

2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

Tableau 6-2
Stocks de divers produits et sous-produits laitiers 1 — Québec

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
	tonnes métriques											
Stocks, total												
Beurre												
2009	4 154	5 806	7 046	7 774	7 411	6 322	7 849	8 055	7 376	7 557	7 943	8 081
2010	7 734	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	12 481	12 629	12 576	12 444	13 562	12 387	13 424	14 161	14 411	15 344	13 556	14 220
2010	13 752	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromages de spécialité ²												
2009	7 445	7 366	7 455	7 042	7 185	7 728	7 184	7 427	7 598	8 121	7 889	7 103
2010	7 257	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Stocks des fabricants et du gouvernement												
Beurre												
2009	3 706	5 374	6 824	7 637	7 247	6 199	7 634	7 807	7 073	7 346	7 686	7 923
2010	7 447	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2010	x	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromages de spécialité ²												
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2010	x	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

1. Le premier jour du mois.

2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

Tableau 6-3
Stocks de divers produits et sous-produits laitiers 1 — Ontario

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
tonnes métriques												
Stocks, total												
Beurre												
2009	5 128	5 703	4 866	4 776	4 726	5 093	5 047	5 183	4 679	4 774	4 066	4 559
2010	3 661	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	27 803	28 546	28 287	27 856	26 817	27 260	27 222	27 765	28 148	27 408	27 414	26 834
2010	25 819	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromages de spécialité ²												
2009	9 726	8 760	8 136	8 774	7 600	7 864	7 753	8 747	9 909	8 758	8 446	8 518
2010	8 312	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Stocks des fabricants et du gouvernement												
Beurre												
2009	3 261	3 690	3 387	3 489	3 304	3 749	3 763	3 869	3 550	3 636	3 073	2 794
2010	2 020	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	27 084	27 966	27 717	27 173	26 162	26 631	26 632	27 163	27 489	26 654	26 612	26 184
2010	25 160	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromages de spécialité ²												
2009	7 634	6 911	6 379	6 960	5 905	6 257	5 927	6 683	7 587	6 281	6 353	5 909
2010	6 134	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

1. Le premier jour du mois.
2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

Tableau 6-4
Stocks de divers produits et sous-produits laitiers 1 — Manitoba

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
tonnes métriques												
Stocks, total												
Beurre												
2009	331	567	526	597	658	651	627	645	500	372	251	170
2010	165	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	454	493	475	410	419	485	454	444	430	509	481	476
2010	474	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Stocks des fabricants et du gouvernement												
Beurre												
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2010	x	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	275	275	275	275	275	275	275	275	275	275	275	275
2010	275	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

1. Le premier jour du mois.
2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

Tableau 6-5
Stocks de divers produits et sous-produits laitiers 1 — Saskatchewan

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
tonnes métriques												
Stocks, total												
Beurre												
2009	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2010	0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2010	x	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Stocks des fabricants et du gouvernement												
Beurre												
2009	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2010	0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2010	x	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

1. Le premier jour du mois.

2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

Tableau 6-6
Stocks de divers produits et sous-produits laitiers 1 — Alberta

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
tonnes métriques												
Stocks, total												
Beurre												
2009	2 256	2 833	3 299	3 376	3 544	3 542	3 610	3 570	3 018	2 356	1 989	1 904
2010	1 982	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	276	252	253	173	203	172	192	187	177	184	187	174
2010	306	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromages de spécialité ²												
2009	594	567	568	595	546	551	576	545	528	530	586	580
2010	612	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Stocks des fabricants et du gouvernement												
Beurre												
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2010	x	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2010	x	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromages de spécialité ²												
2009	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
2010	x	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

1. Le premier jour du mois.

2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

Tableau 6-7
Stocks de divers produits et sous-produits laitiers 1 — Autres provinces³

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
	tonnes métriques											
Stocks, total												
Beurre												
2009	1 740	2 129	2 463	3 074	3 576	3 290	3 131	3 077	2 678	2 457	2 517	2 870
2010	2 514	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	5 579	5 574	5 794	5 916	5 997	6 132	6 141	6 040	6 256	5 927	4 573	6 205
2010	6 052	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromages de spécialité ²												
2009	1 505	1 602	1 632	1 601	1 499	1 554	1 673	1 691	1 835	2 111	2 190	2 021
2010	2 251	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Stocks des fabricants et du gouvernement												
Beurre												
2009	7 787	10 476	12 725	14 428	14 728	13 362	14 712	14 790	12 995	12 283	12 189	12 581
2010	11 803	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromage cheddar ²												
2009	15 500	15 593	15 275	15 085	15 808	15 566	15 856	16 053	16 576	17 392	14 515	15 722
2010	16 631	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Fromages de spécialité ²												
2009	8 157	8 185	8 332	7 883	7 860	8 480	8 129	8 318	8 204	9 009	8 845	7 841
2010	8 291	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

1. Le premier jour du mois.

2. Comprend le fromage pour la fabrication des fromages fondus.

3. 'Autres provinces' ne comprend pas nécessairement les mêmes provinces en raison de disponibilité et de confidentialité des données.

Tableau 7-1
Ressources et utilisations des produits et sous-produits laitiers, Canada — Beurre

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	tonnes métriques												
Stocks au début													
2008	10 948	15 052	16 749	19 994	21 180	21 256	20 406	19 779	17 680	16 865	15 934	14 568	10 948
2009	13 608	17 038	18 199	19 597	19 915	18 898	20 263	20 530	18 251	17 516	16 766	..	..
Production													
2008	9 703	8 019	8 343	8 763	6 938	6 174	6 396	4 951	5 430	6 627	6 270	7 040	84 654
2009	9 067	7 562	8 464	7 779	7 341	6 431	7 001	5 960	6 546	7 506	6 855	..	..
Importations													
2008	58	15	109	226	370	640	280	950	602	148	1 022	1 474	5 894
2009	266	298	295	440	202	361	430	762	450	492	1 204	..	..
Ressources, totales													
2008	20 709	23 086	25 201	28 983	28 488	28 070	27 082	25 680	23 712	23 640	23 226	23 082	300 959
2009	22 941	24 898	26 958	27 816	27 458	25 690	27 694	27 252	25 247	25 514	24 825	..	..
Stocks à la fin													
2008	15 052	16 749	19 994	21 180	21 256	20 406	19 779	17 680	16 865	15 934	14 568	13 608	13 608
2009	17 038	18 199	19 597	19 915	18 898	20 263	20 530	18 251	17 516	16 766	17 584	..	..
Utilisations totales													
2008	5 657	6 337	5 207	7 803	7 232	7 664	7 303	8 000	6 847	7 706	8 658	9 474	87 888
2009	5 903	6 699	7 361	7 901	8 560	5 427	7 164	9 001	7 731	8 748	7 241	..	..
Exportations													
2008	2	0	5	14	2	14	0	8	1	1	1	10	58
2009	1	1	38	1	2	0	1	23	1	0	1	..	..
Disparition domestique													
2008	5 655	6 336	5 202	7 789	7 230	7 650	7 303	7 992	6 846	7 705	8 657	9 464	87 829
2009	5 902	6 698	7 323	7 900	8 557	5 427	7 162	8 978	7 730	8 748	7 240	..	..

Tableau 7-2
Ressources et utilisations des produits et sous-produits laitiers, Canada — Fromage cheddar, total

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
tonnes métriques													
Stocks au début													
2008	50 000	49 503	48 962	49 104	48 561	48 848	50 106	50 700	49 426	48 270	47 128	46 887	50 000
2009	46 593	47 494	47 384	46 800	46 997	46 437	47 433	48 597	49 422	49 371	46 210	..	..
Production													
2008	10 636	9 612	9 394	10 583	10 533	11 659	12 106	10 373	10 280	11 336	10 157	12 126	128 795
2009	12 225	10 135	9 801	12 094	11 136	11 158	12 449	10 450	9 620	9 586	9 948	..	..
Importations													
2008	120	91	127	78	76	73	29	63	80	87	322	206	1 352
2009	89	69	21	241	95	35	49	59	265	64	111	..	..
Ressources, totales													
2008	60 756	59 206	58 483	59 765	59 170	60 580	62 241	61 136	59 786	59 693	57 607	59 219	717 642
2009	58 907	57 698	57 206	59 135	58 228	57 630	59 931	59 106	59 307	59 021	56 269	..	..
Stocks à la fin													
2008	49 503	48 962	49 104	48 561	48 848	50 106	50 700	49 426	48 270	47 128	46 887	46 593	46 593
2009	47 494	47 384	46 800	46 997	46 437	47 433	48 597	49 422	49 371	46 210	47 909	..	..
Utilisations totales													
2008	11 253	10 244	9 379	11 204	10 322	10 474	11 541	11 710	11 516	12 565	10 720	12 626	133 554
2009	11 413	10 314	10 406	12 138	11 791	10 197	11 334	9 684	9 936	12 811	8 360	..	..
Exportations													
2008	245	208	1 260	832	1	38	101	66	19	1 405	484	484	5 143
2009	92	130	518	1 331	239	140	1	219	216	406	672	..	..
Disparition domestique													
2008	11 009	10 036	8 119	10 372	10 320	10 436	11 440	11 644	11 497	11 159	10 237	12 142	128 411
2009	11 321	10 183	9 888	10 807	11 552	10 057	11 333	9 465	9 720	12 405	7 688	..	..

Tableau 7-3
Ressources et utilisations des produits et sous-produits laitiers, Canada — Autres fromages (à pâte ferme et à pâte molle)

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
tonnes métriques													
Stocks au début													
2008	19 061	19 030	18 427	18 706	19 732	18 015	20 103	19 821	19 764	20 054	19 559	18 476	19 061
2009	19 270	18 295	17 791	18 012	16 829	17 697	17 186	18 410	19 871	19 520	19 111	..	..
Production													
2008	20 354	19 058	19 737	19 726	19 575	19 694	19 863	19 121	21 394	22 252	20 173	20 023	240 970
2009	19 638	18 572	20 019	19 681	19 389	20 690	21 559	19 372	21 591	21 778	20 743	..	..
Importations													
2008	1 880	1 691	1 632	1 774	1 454	1 604	1 358	1 685	1 579	2 028	2 379	1 405	20 469
2009	1 310	1 240	1 478	1 381	831	1 599	1 679	1 558	1 729	2 030	2 726	..	..
Ressources, totales													
2008	41 295	39 779	39 796	40 206	40 761	39 313	41 324	40 627	42 737	44 334	42 111	39 904	492 187
2009	40 218	38 107	39 288	39 074	37 049	39 986	40 424	39 340	43 191	43 328	42 580	..	..
Stocks à la fin													
2008	19 030	18 427	18 706	19 732	18 015	20 103	19 821	19 764	20 054	19 559	18 476	19 270	19 270
2009	18 295	17 791	18 012	16 829	17 697	17 186	18 410	19 871	19 520	19 111	18 222	..	..
Utilisations totales													
2008	22 265	21 352	21 090	20 474	22 746	19 210	21 503	20 863	22 683	24 775	23 635	20 634	261 230
2009	21 923	20 316	21 276	22 245	19 352	22 800	22 014	19 469	23 671	24 217	24 358	..	..
Exportations													
2008	536	455	454	419	353	371	454	326	300	373	343	308	4 692
2009	361	393	449	438	417	396	387	452	459	523	501	..	..
Disparition domestique													
2008	21 728	20 897	20 636	20 055	22 393	18 838	21 049	20 537	22 383	24 402	23 292	20 325	256 535
2009	21 562	19 923	20 827	21 808	18 935	22 404	21 627	19 018	23 213	23 693	23 857	..	..

Tableau 7-4
Ressources et utilisations des produits et sous-produits laitiers, Canada — Fromage fondu (du cheddar et autre base)

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
tonnes métriques													
Stocks au début													
2008	8 101	8 190	9 248	9 442	8 548	9 665	9 850	9 609	8 998	8 380	8 081	9 059	8 101
2009	9 930	7 142	8 023	8 731	9 145	10 153	10 592	9 974	8 704	8 498	9 304	..	..
Production													
2008	4 644	6 724	6 230	6 256	5 752	6 985	6 537	4 425	5 976	5 382	6 288	5 569	70 768
2009	5 130	5 913	7 623	6 146	6 679	6 264	5 463	3 664	5 763	4 778	5 068	..	..
Importations													
2008	226	170	124	117	130	116	151	135	168	184	169	105	1 795
2009	103	113	86	75	40	70	86	60	129	143	148	..	..
Ressources, totales													
2008	12 971	15 084	15 602	15 815	14 430	16 766	16 538	14 169	15 142	13 946	14 538	14 733	179 734
2009	15 163	13 168	15 732	14 952	15 864	16 487	16 141	13 698	14 596	13 419	14 520	..	..
Stocks à la fin													
2008	8 190	9 248	9 442	8 548	9 665	9 850	9 609	8 998	8 380	8 081	9 059	9 930	9 930
2009	7 142	8 023	8 731	9 145	10 153	10 592	9 974	8 704	8 498	9 304	9 654	..	..
Utilisations totales													
2008	4 781	5 836	6 160	7 267	4 765	6 916	6 929	5 171	6 762	5 865	5 479	4 803	70 734
2009	8 021	5 145	7 001	5 807	5 711	5 895	6 167	4 994	6 098	4 115	4 866	..	..
Exportations													
2008	3	2	3	2	3	2	1	1	1	1	1	4	24
2009	2	3	4	4	26	4	4	6	3	2	7	..	..
Disparition domestique													
2008	4 778	5 834	6 157	7 266	4 762	6 914	6 928	5 171	6 761	5 864	5 478	4 800	70 713
2009	8 020	5 142	6 997	5 804	5 686	5 892	6 163	4 988	6 095	4 113	4 859	..	..

Tableau 7-5
Ressources et utilisations des produits et sous-produits laitiers, Canada — Poudre de lait écrémé

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
tonnes métriques													
Stocks au début													
2008	20 034	25 207	28 202	34 121	36 730	37 382	37 234	35 993	37 460	39 021	37 786	37 977	20 034
2009	39 656	43 489	42 693	43 964	45 685	45 967	43 641	42 564	41 277	39 963	33 752	..	..
Production													
2008	9 372	7 620	8 606	8 683	6 981	6 593	7 045	6 395	6 631	7 070	6 471	8 137	89 604
2009	8 072	6 695	7 988	7 458	6 990	6 929	8 173	6 675	6 429	7 528	5 974	..	..
Importations													
2008	163	406	538	478	275	272	351	309	378	319	445	305	4 239
2009	335	173	176	238	348	258	214	301	278	213	256	..	..
Ressources, totales													
2008	29 569	33 233	37 346	43 282	43 986	44 247	44 630	42 697	44 469	46 410	44 702	46 419	500 990
2009	48 063	50 357	50 857	51 660	53 023	53 154	52 028	49 540	47 984	47 704	39 982	..	..
Stocks à la fin													
2008	25 207	28 202	34 121	36 730	37 382	37 234	35 993	37 460	39 021	37 786	37 977	39 656	39 656
2009	43 489	42 693	43 964	45 685	45 967	43 641	42 564	41 277	39 963	33 752	34 789	..	..
Utilisations totales													
2008	4 362	5 031	3 225	6 552	6 604	7 013	8 637	5 237	5 448	8 624	6 725	6 763	74 221
2009	4 574	7 664	6 893	5 975	7 056	9 513	9 464	8 263	8 021	13 952	5 193	..	..
Exportations													
2008	989	982	936	897	1 070	393	1 116	1 374	474	1 770	91	577	10 669
2009	408	690	601	345	523	1 268	1 465	1 252	894	580	625	..	..
Disparition domestique													
2008	3 373	4 049	2 290	5 654	5 533	6 620	7 521	3 863	4 974	6 855	6 634	6 187	63 553
2009	4 166	6 973	6 292	5 630	6 533	8 245	7 999	7 011	7 127	13 373	4 568	..	..

Tableau 7-6
Ressources et utilisations des produits et sous-produits laitiers, Canada — Lait entier concentré

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	tonnes métriques												
Stocks au début													
2008	969	980	1 063	1 177	1 416	1 260	1 222	1 102	876	637	484	479	969
2009	685	708	728	1 155	1 467	1 819	1 950	1 957	1 803	1 741	1 618	..	..
Production													
2008	2 464	2 965	3 079	3 144	1 952	2 045	2 561	1 584	1 807	1 850	1 768	2 167	27 386
2009	2 493	2 223	2 492	2 251	2 129	2 519	2 512	2 023	1 952	1 996	1 595	..	..
Importations													
2008	190	124	41	118	185	398	426	90	87	59	101	56	1 875
2009	92	24	29	3	0	5	5	0	0	3	3	..	..
Ressources, totales													
2008	3 623	4 069	4 183	4 439	3 553	3 703	4 209	2 776	2 770	2 546	2 353	2 702	40 926
2009	3 270	2 955	3 249	3 409	3 596	4 343	4 467	3 980	3 755	3 740	3 216	..	..
Stocks à la fin													
2008	980	1 063	1 177	1 416	1 260	1 222	1 102	876	637	484	479	685	685
2009	708	728	1 155	1 467	1 819	1 950	1 957	1 803	1 741	1 618	1 363	..	..
Utilisations totales													
2008	2 643	3 006	3 006	3 023	2 293	2 481	3 107	1 900	2 133	2 062	1 874	2 017	29 545
2009	2 562	2 227	2 094	1 942	1 777	2 393	2 510	2 177	2 014	2 122	1 853	..	..
Exportations													
2008	133	20	0	3	0	3	0	7	0	0	4	5	175
2009	0	0	3	4	1	33	0	0	0	0	43	..	..
Disparition domestique													
2008	2 509	2 985	3 006	3 020	2 293	2 478	3 107	1 893	2 133	2 062	1 871	2 012	29 369
2009	2 562	2 227	2 090	1 938	1 776	2 360	2 510	2 177	2 014	2 122	1 810	..	..

Tableau 7-7
Ressources et utilisations des produits et sous-produits laitiers, Canada — Lait partiellement écrémé 2% concentré

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	tonnes métriques												
Stocks au début													
2008	248	408	209	328	374	388	414	235	262	344	249	215	248
2009	282	266	217	232	237	292	286	316	229	269	230	..	..
Production													
2008	551	715	749	474	493	449	422	310	444	378	367	391	5 743
2009	417	223	388	335	218	489	536	254	329	363	334	..	..
Importations													
2008	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2009	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	..	..
Ressources, totales													
2008	799	1 123	958	802	867	837	836	545	706	722	616	606	9 417
2009	699	489	605	567	455	781	822	570	558	632	564	..	..
Stocks à la fin													
2008	408	209	328	374	388	414	235	262	344	249	215	282	282
2009	266	217	232	237	292	286	316	229	269	230	256	..	..
Utilisations totales													
2008	391	914	630	428	479	423	601	283	362	473	401	324	5 709
2009	433	272	373	330	163	495	506	341	289	402	308	..	..
Exportations													
2008	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2009	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	..	..
Disparition domestique													
2008	391	914	630	428	479	423	601	283	362	473	401	324	5 709
2009	433	272	373	330	163	495	506	341	289	402	308	..	..

Tableau 8
Importations de lait et de produits laitiers, Canada

	Janv.	Fév.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
tonnes métriques													
Lait et crème, non concentré													
2007	1 987	1 894	879	991	952	937	947	1 456	1 450	2 974	2 698	1 241	18 407
2008	2 615	3 076	3 105	1 813	2 924	2 413	2 085	1 463	3 149	1 703	1 394	1 176	26 916
2009	3 062	3 974	1 993	1 891	1 787	4 415	2 832	2 085	1 658	1 912	2 159	..	..
Lait et crème concentré ¹													
2007	306	140	210	295	158	175	122	181	174	107	131	96	2 095
2008	344	165	144	375	330	527	607	251	158	120	294	191	3 506
2009	158	79	74	71	66	94	68	87	42	69	47	..	..
Poudre de lait écrémé													
2007	267	401	614	450	190	181	160	139	191	138	59	77	2 868
2008	163	406	538	478	275	272	351	309	378	319	445	305	4 241
2009	335	173	176	238	348	258	214	301	278	213	256	..	..
Beurre													
2007	869	168	509	350	835	999	412	464	894	576	1 094	814	7 985
2008	58	15	109	226	370	640	280	950	602	148	1 022	1 474	5 894
2009	266	298	295	440	202	361	430	762	450	492	1 204	..	..
Yogourt													
2007	44	33	50	36	41	54	44	40	55	31	43	29	499
2008	46	34	43	44	54	43	51	46	30	29	39	83	543
2009	26	21	42	31	30	72	27	26	35	27	30	..	..
Crème glacée ²													
2007	59	42	38	31	44	19	29	55	8	14	17	63	418
2008	14	3	44	44	51	31	47	18	11	14	13	15	305
2009	9	21	28	24	69	51	56	42	40	27	26	..	..
Fromage cheddar													
2007	64	16	83	84	68	47	22	105	125	125	127	20	886
2008	120	91	127	78	76	73	29	63	80	87	322	206	1 353
2009	89	69	21	241	95	35	49	59	265	64	111	..	..
Fromages de spécialité													
2007	2 364	1 453	1 785	1 601	1 710	1 826	1 434	1 583	1 274	1 972	1 996	1 316	20 316
2008	1 880	1 691	1 632	1 774	1 454	1 604	1 358	1 685	1 579	2 028	2 379	1 405	20 468
2009	1 310	1 240	1 478	1 381	831	1 599	1 679	1 558	1 729	2 030	2 726	..	..
Fromage râpé ou en poudre													
2007	149	133	102	92	118	117	71	67	94	78	140	141	1 303
2008	162	266	78	181	244	157	187	156	145	132	176	140	2 024
2009	147	133	182	134	174	174	189	134	133	203	156	..	..
Fromage fondu													
2007	401	264	393	231	304	273	152	250	215	313	227	64	3 087
2008	226	170	124	117	130	116	151	135	168	184	169	105	1 795
2009	103	113	86	75	40	70	86	60	129	143	148	..	..

1. Lait concentré et lait concentré sucré

2. Inclus les friandises glacées

Source(s) : Division du commerce international, Statistique Canada

Tableau 9
Exportations de lait et de produits laitiers, Canada

	Janv.	Fév.	Mars	Avr.	Mai	Jun	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Annuel
	tonnes métriques												
Lait et crème, non concentré													
2007	198	362	369	318	224	557	457	569	458	565	520	512	5 109
2008	329	293	203	280	203	153	356	280	303	304	158	159	3 022
2009	207	105	85	159	180	286	361	337	419	431	424	..	..
Lait et crème concentré ¹													
2007	270	196	213	96	127	145	105	111	177	150	73	37	1 698
2008	133	21	0	30	27	26	41	62	19	22	5	26	412
2009	16	4	23	42	19	51	41	50	18	18	62	..	..
Poudre de lait écrémé													
2007	1 070	791	617	727	255	51	545	1 522	1 865	2 821	2 713	1 041	14 018
2008	989	982	936	897	1 070	393	1 116	1 374	474	1 770	91	577	10 669
2009	408	690	601	345	523	1 268	1 465	1 252	894	580	625	..	..
Beurre													
2007	48	27	26	56	4	4	1	0	0	1	10	0	177
2008	2	0	5	14	2	14	0	8	1	1	1	10	60
2009	1	1	38	1	2	0	1	23	1	0	1	..	..
Yogourt													
2007	75	79	92	87	101	85	87	82	73	80	104	56	1 001
2008	83	115	116	119	147	113	182	127	137	137	144	98	1 517
2009	142	137	138	176	169	157	165	205	170	165	149	..	..
Crème glacée ²													
2007	2 075	2 111	2 620	2 620	2 439	2 443	2 858	2 015	1 973	1 896	1 386	1 117	25 554
2008	859	1 412	1 474	1 879	2 609	2 881	2 441	1 904	1 580	942	1 030	750	19 760
2009	1 018	1 560	2 860	3 099	3 480	3 063	3 131	1 866	1 549	1 432	1 070	..	..
Fromage cheddar													
2007	0	19	365	1 439	116	3	55	37	1	1 191	1 210	366	4 801
2008	245	208	1 260	832	1	38	101	66	19	1 405	484	484	5 144
2009	92	130	518	1 331	239	140	1	219	216	406	672	..	..
Fromages de spécialité													
2007	356	512	346	438	341	440	408	320	361	511	522	481	5 034
2008	536	455	454	419	353	371	454	326	300	373	343	308	4 692
2009	361	393	449	438	417	396	387	452	459	523	501	..	..
Fromage râpé ou en poudre													
2007	3	5	24	0	0	0	0	0	0	8	5	0	45
2008	23	1	20	0	0	21	21	61	2	0	1	0	150
2009	2	6	1	1	7	3	1	26	0	1	6	..	..
Fromage fondu													
2007	3	2	2	19	20	3	7	35	4	5	2	1	103
2008	3	2	3	2	3	2	1	1	1	1	1	4	22
2009	2	3	4	4	26	4	4	6	3	2	7	..	..

1. Lait concentré et lait concentré sucré

2. Inclus les friandises glacées

Source(s) : Division du commerce international, Statistique Canada

Volume de lait et de crème vendu hors ferme

La série sur le volume de lait et de crème vendu hors ferme représente la quantité totale, quelle que soit l'utilisation finale. Le volume de lait et de crème vendu hors ferme pour fins de consommation ou de transformation est exprimé selon le volume réel, quelle que soit la teneur en matière grasse du lait. Les ventes hors fermes diffèrent de celles déclarées par la Commission canadienne de lait (CCL), dont la teneur en matière grasse est normalisée à 3,6 kilogrammes par hectolitre (3,6 kg M.G./hl).

Le volume de lait destiné à la consommation représente le lait vendu aux laiteries aux prix de la catégorie de consommation dans la province d'origine. Le lait de transformation comprend tout le lait vendu aux laiteries et aux usines laitières aux prix de la catégorie de transformation dans la province d'origine. Le volume de crème correspond à la crème convertie en équivalent de lait (3,6 kg M.G./hl) et vendue à des fins de transformation.

Le volume de lait et de crème vendu hors ferme est estimé en ayant recours uniquement à des sources administratives. En même temps qu'il rapporte les recettes monétaires, chaque office provincial de mise en marché du lait déclare mensuellement les quantités de lait de consommation et de transformation vendues hors ferme. Les offices achètent le lait des exploitants de fermes laitières pour le revendre aux laiteries et aux usines laitières à un prix basé sur la classe. Toutes les transactions sont enregistrées et les données transmises à Statistique Canada sont des agrégations de ces transactions.

Comme les systèmes et les pratiques de comptabilité utilisés varient d'une province à l'autre, il en est de même des renseignements statistiques transmis à Statistique Canada.

Tous les offices provinciaux de mise en marché déclarent les ventes de lait de consommation et de transformation à Statistique Canada en kilolitres.

Le lait vendu hors ferme pour fins de transformation et livré sous forme de crème est déclaré à Statistique Canada en kilogrammes de matière grasse du lait par la Commission canadienne du lait (CCL), puis converti en équivalent de lait (3,6 kg M.G./hl). Dans le cas du Manitoba et de l'Alberta, les offices de mise en marché du lait déclarent directement les données relatives à la crème vendue à des fins de transformation.

Les données sont considérées comme étant de haute qualité puisque les offices provinciaux de mise en marché du lait achètent tout le lait produit dans une province et effectuent les paiements aux producteurs. Leurs données font l'objet de vérifications et d'un contrôle par la CCL.

Les données sont aussi considérées comme étant de haute qualité en raison de la stabilité de l'univers et du taux élevé de réponse.

Cependant, il est tout de même possible que se glissent des erreurs non liées à l'échantillonnage.

Ventes de lait de consommation et de crème par les laiteries

Les données pour les ventes de lait de consommation et de crème provenant des laiteries reflètent les ventes commerciales, en gros et au détail, à l'échelle nationale et provinciale. Ces données représentent toutes les ventes pour la consommation directe et comprennent les ventes aux magasins, aux restaurants, aux hôtels et établissements publics. Les ventes représentent la quantité réelle de lait vendu dans chaque province, quelle que soit la province d'origine.

Le total des ventes commerciales comprend des produits laitiers dont la teneur en matière grasse varie. Ces produits renferment en général moins de matière grasse que le lait qui a été livré. Les produits figurant dans la série de données sont : le lait homogénéisé (3,25 % M.G.); le lait partiellement écrémé à 2 % (2 % M.G., y compris le lait UHT partiellement écrémé à 2 %); le lait partiellement écrémé à 1 % (1 % M.G.); le lait écrémé (moins de 0,3 % M.G.); le babeurre; les boissons au chocolat (y compris le lait au chocolat homogénéisé, le lait au chocolat partiellement écrémé à 2 % et le lait à saveur de gomme à bulles partiellement écrémé à 2 %); la crème à céréale (6 à 10 % M.G.); la crème de table (15 à 21 M.G.); la crème à fouetter (30 à 35 % M.G.); et la crème sûre.

Il faut porter un soin particulier lorsqu'on compare les données de la CCL à celles provenant des offices de mise en marché qui figurent au tableau 2. La Commission calcule le volume de lait acheté par les laiteries en apportant une correction à la hausse pour tenir compte du lait sous le facteur d'exclusion (surplus de lait nécessaire pour produire une quantité de lait de consommation; par exemple, il faut à peu près 1,1 litres de lait à haute teneur de matière grasse pour produire 1 litre de lait écrémé). Elle ne tient pas compte des pertes attribuables au traitement. Les ventes de lait de consommation hors ferme (tableau 2) représentent la quantité actuelle expédiée sans tenir compte de sa teneur en matière grasse.

Les ventes de lait de consommation hors ferme (tableau 2) englobent les ventes de lait et de crème de consommation sans tenir compte de la province d'origine tandis que la quantité de lait de consommation vendue hors ferme aux laiteries (tableau 1-1) tient compte de la province d'origine.

Les données sont recueillies au moyen de questionnaires mensuels postés à toutes les usines de transformation de lait et de crème de consommation dans plusieurs des provinces. Les questionnaires sont conçus de façon à inclure les données spécifiques requises dans chacune des provinces. Pour certaines provinces, les données sont calculées par leurs offices de mise en marché et expédié à la Section du bétail et des produits d'origine animale.

Les données sont considérées comme étant de haute qualité en raison de la stabilité de l'univers et du taux élevé de réponse. Cependant, il est tout de même possible que se glissent des erreurs non liées à l'échantillonnage.

Production et stocks

En collaboration avec les ministères provinciaux, les offices de mise en marché du lait et la Commission canadienne du lait, Statistique Canada recueille des données sur la production et les stocks de certains produits laitiers et de produits et produits dérivés de lait concentré. Ceux-ci comprennent le beurre et le fromage, qui comptent parmi les indicateurs clés de la performance de l'industrie laitière.

Les données relatives à la production sont recueillies chaque mois dans le cadre d'enquêtes provinciales menées auprès de tous les établissements de transformation de produits laitiers au Canada. Ces établissements sont tenus de déclarer leur production mensuelle de produits laitiers et de produits dérivés comme le beurre, le fromage cheddar, les fromages de spécialité, le fromage cottage, la crème glacée et les produits à base de crème glacée, les produits à base de lait entier, les produits dérivés du lait et le yogourt.

Les établissements détenant des stocks de produits laitiers sont tenus de déclarer le niveau de ces stocks en date du premier jour ouvrable du mois. Les données relatives aux stocks sont recueillies pour une vaste gamme de produits laitiers au moyen d'enquêtes provinciales mensuelles menées auprès de tous les établissements de transformation de produits laitiers. Ceux-ci doivent déclarer les produits qu'ils détiennent dans leurs établissements ou qui sont entreposés dans des installations spécialement louées à cet effet.

L'enquête sur l'Inventaire du beurre et du fromage recueille des données mensuelles sur les stocks de beurre, de beurre de lactosérum, d'huile de beurre, de fromage cheddar, de fromages de spécialité et de fromage fondu détenus dans des entrepôts importants de vente en gros et de détail, et dans les entrepôts publics, semi-publics et privés. Des données pour ces inventaires sont établies pour le Canada et par province, là où elles sont disponibles.

Ces enquêtes sont conçues pour répondre aux besoins de données tant de Statistique Canada que des organismes provinciaux participant à la collecte et au traitement des données. Les quantités produites et stockées sont mesurées en tonnes métriques sauf dans le cas de la production de la crème glacée et des produits à base de crème glacée, où l'unité de mesure est le kilolitre. Les données sont recueillies et diffusées chaque mois.

Les données sont considérées comme étant de haute qualité en raison de la stabilité de l'univers et du taux élevé de réponse. Cependant, il est tout de même possible que se glissent des erreurs non liées à l'échantillonnage.

Bilan d'approvisionnement et d'utilisation des produits laitiers

Cette série de données procure un aperçu mensuel de la disparition intérieure à l'échelle nationale de plusieurs produits laitiers comme le beurre, le fromage cheddar, les fromages de spécialité, le fromage fondu, le lait concentré, la poudre de lait écrémé et le lait concentré à 2 %.

La disparition intérieure correspond à la quantité d'une marchandise qu'on peut se procurer au Canada pour toutes ses utilisations. Celle-ci est le calcul de la valeur résiduelle obtenu à partir du bilan d'approvisionnement et d'utilisation. On obtient l'approvisionnement global en additionnant les estimations relatives aux stocks d'ouverture, aux importations et à la production. La différence entre cet approvisionnement total et la somme des exportations et des stocks de clôture permet d'obtenir la valeur résiduelle désignée sous le nom de consommation apparente intérieure. La consommation apparente intérieure ne représente pas l'ensemble des approvisionnements d'une marchandise consommés par les particuliers, étant donné qu'il ne tient pas compte des pertes subies dans les points de ventes au détail, dans les ménages, lors de la cuisson ou dans l'assiette.

En ce qui concerne la production et les stocks, les méthodes sont esquissées dans la section sur les méthodes ayant trait à ces composantes. Les données sur les importations et les exportations de produits laitiers proviennent de la Division du commerce international de Statistique Canada. Une formule de déclaration doit être remise aux autorités douanières pour tous les produits importés au Canada ou exportés à l'extérieur du pays. Les statistiques sont élaborées à partir des dossiers administratifs des Douanes.

La qualité des données relatives à la consommation apparente intérieure est directement liée à celle des données sur les composantes individuelles.

Il est traité de la qualité des données sur les importations et les exportations transmises par la Division du commerce international dans les publications produites par cette division.

Cependant, pour qu'elles soient publiées, les données provenant de la Division du commerce international doivent s'en tenir aux normes établies par Statistique Canada.

Information de CANSIM

On peut se procurer les séries chronologiques complètes du CANSIM pour certains tableaux dans Statistiques laitières. Les chiffres du mois courant, s'il y a lieu, sont entrés dans le CANSIM à la date de diffusion des données préliminaires dans le Quotidien.

Le tableau suivant indique en résumé la filiation entre cette publication et les tableaux du CANSIM concernant les données sur l'industrie laitière:

Correspondance avec les tableaux de CANSIM

Titre de tableaux	Numéro de tableaux	Numéro de tableau CANSIM	Date au début : janvier
Production et utilisation de lait	1	003-0011	1983
Recettes monétaires des ventes de lait et de crème	2	003-0008	1976
Ventes commerciales de lait et de crème	3	003-0012	1977
Production de certains produits et sous-produits laitiers			
Beurre	4	003-0009	1977
Beurre de lactosérum	4	003-0009	1977
Fromage cheddar	4	003-0010	1977
Fromages de spécialité	4	003-0010	1977
Certaines variétés	4	003-0010	1987
Fromage cottage	4	003-0046, 003-0010	1987
Yogourt	4	003-0046, 003-0010	1987
Produits du lait entier	4	003-0029	
Sous-produits du lait	4	003-0029	
Production de certains produits par les fabricants laitiers			
Crème glacée	5	003-0010	
Crème glacée préparation	5	003-0010	1977
Certains produits	5	003-0010	1977
Stocks de divers produits et sous-produits laitiers	6	003-0033	1978
Ressources et utilisations des produits			
Beurre	7-1	003-0007	1976
Fromage cheddar	7-2	003-0007	1976
Autres fromages	7-3	003-0007	1976
Fromage fondu	7-4	003-0007	1976
Poudre de lait écrémé	7-5	003-0007	1977
Lait entier concentré	7-6	003-0007	1976
Lait partiellement écrémé 2 % concentré	7-7	003-0007	1976